



de Volaris

La aventura comienza aquí...

VOLARIS REVISTA · AÑO 13 / NÚMERO 47 · ATITLÁN, EL CORAZÓN DE GUATEMALA

# ATITLÁN,

el corazón de Guatemala

AÑO 13 / NÚMERO 47

*Sigue tu pasión,  
Vivir es increíble®*

 **GNP**<sup>®</sup>  
SEGUROS



# ICON BEACH

Hollywood, Florida



**BURAYE**  
INVESTMENTS  
Real Estate Group

## NUESTROS SERVICIOS

- Compra
- Administración
- Renta
- Venta

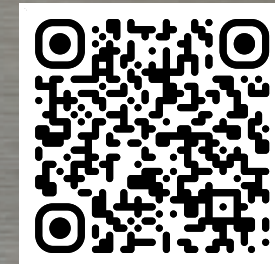
## COBERTURA

Sur y centro de Florida:  
Miami-Dade, Broward,  
Palm Beach, Orlando.

## ASESORÍA EN BIENES RAÍCES SIN COSTO



Escanea y  
contáctanos



Escanea y accede  
a nuestra web



**FARID BURAYE**

+57 318 438 5284

info@burayeinvestments.com

Disfruta a lo *grand*,  
disfruta en  
**Barceló** Maya Grand Resort

Planea tu próximo viaje  
en el resort más completo del Caribe.

Live up to **more**

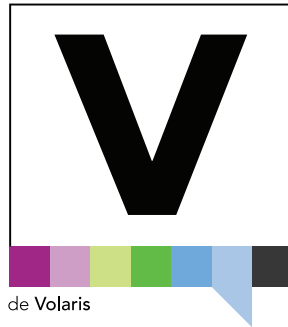


Reserva llamando al  
**800 BARCELÓ** (800 227 2356)  
o en nuestra página **Barcelo.com**

**Barceló**  
HOTELS & RESORTS

# BANDERA EDITORIAL

Esperamos que en esta edición de **V de Volaris** encuentres "ese algo" que buscabas para decidir visitar los destinos que te faltan por conocer.



**GRUPO DE COORDINACIÓN EDITORIAL**  
Juan Pablo Ganem  
Gerardo Rubí  
Lizet Velázquez

**CREDITOS PORTADA**  
Shutterstock

*Editada y distribuida por: Air Factory S de RL de CV Galileo 20, Of. 503, col. Polanco, alcaldía Miguel Hidalgo, C.P. 11560 CDMX, México [www.planetife.com](http://www.planetife.com)*  
*- Número de reserva otorgado por el Instituto Nacional de **Derechos de Autor**: 04-2019-080210355800-102*

*Certificado de Licitud de Título y Contenido expedido por la Comisión Calificadora de Publicaciones y Revistas Ilustradas: 16222. Publicación inscrita en el Padrón Nacional de Medios Impresos.*

DISFRUTA Chihuahua CAPITAL

DESCUBRE LOS FASCINANTES ESCENARIOS QUE CHIHUAHUA OFRECE

DISFRUTA EL MUSEO INTERACTIVO EN CASA CHIHUAHUA

ADMIRA Y CONOCE LA HISTORIA DE CHIHUAHUA EN LOS MURALES DEL PALACIO

DISFRUTA LAS ACTIVIDADES EN PARQUE EL REJÓN

## VIVE UNA EXPERIENCIA ÚNICA EN LA CAPITAL

Chihuahua Capital es una ciudad moderna con infraestructura de primer nivel, donde se mezclan armoniosamente los edificios y monumentos que fueron los escenarios donde se vivieron las tres etapas históricas de México: la Independencia, la revolución y la reforma. ¡Te invitamos a vivir su historia!

Ventas México

ventasvolaris@planetife.com

Directora Comercial México / Laura Rico

+52 (55) 24341226 lrico@planetife.com

Ventas Centroamérica

Director Comercial CAM & Caribe / Sebastián Mesa

+(507) 6203 5987 smesa@planetife.com

Ventas Suramérica

Directora Comercial Colombia & Ecuador / Lina Bueno

+57 3208309814 lbueno@planetife.com

## Local.Agencia

Directora general

Annabelle Herelle

Editora de fotografía

María José Flores

Director creativo

Rigoberto de la Rocha

Cuidado editorial

Valentina Gatti

Editor en jefe

Luis Reséndiz

Editora de contenidos

Luz América Alvarado



“QUE VIVA EL MOMENTO DE LA  
CELEBRACIÓN SIN CONDICIÓN,  
JUNTARNOS DE NUEVO Y QUE  
SEA HOY”.

QUE VIVA LA  
**FRIDAS**  
COCINA MEXICANA & BAR

¡GRACIAS POR 29 AÑOS DE HISTORIAS!

WWW.RESTAURANTEFRIDAS.COM  
@RESTAURANTEFRIDAS

Descubre nuestro  
manifiesto



## En esta edición



ENTRE LÍNEAS

### Bridget Jones:

Loca por él

Pág. 24

14. **Ojos en el cielo**

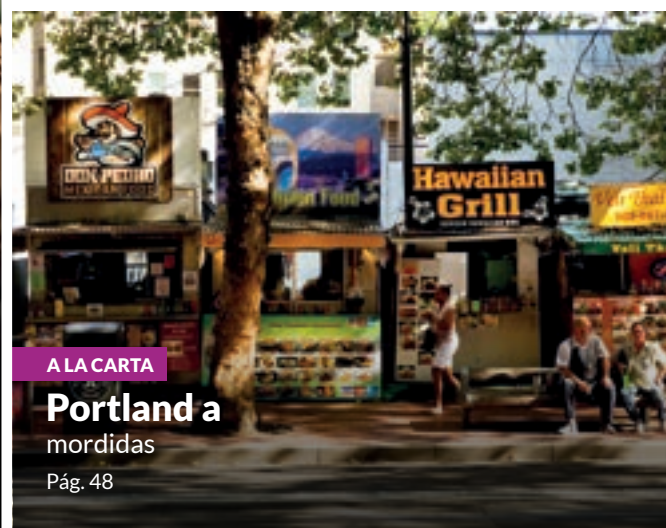
18. **En el radar**

42. **Tips de viaje**

Viajar de trabajo es un placer

54. **De finde**

Honduras: la riqueza del territorio catracho

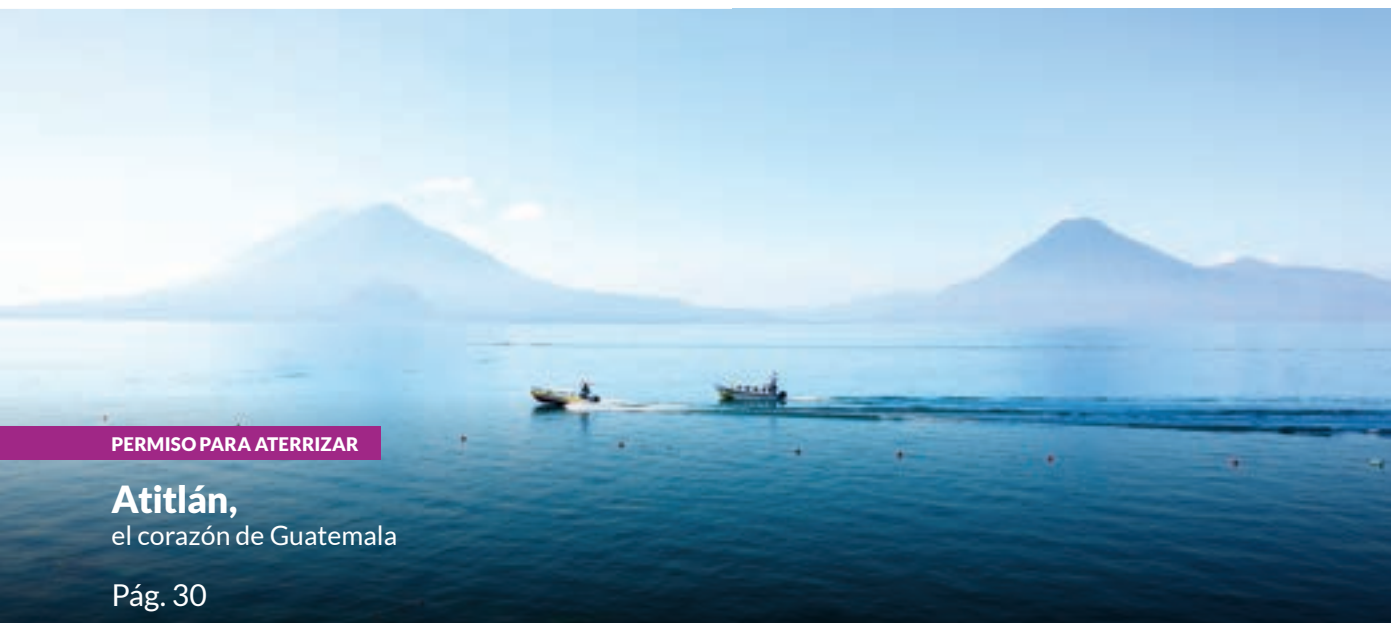


A LA CARTA

### Portland a

mordidas

Pág. 48



PERMISO PARA ATERRIZAR

### Atitlán,

el corazón de Guatemala

Pág. 30

# Cierra más tratos y vende más rápido con el CRM favorito del mundo

Más de 250,000 empresas en todo el mundo confían en Zoho CRM para incrementar sus ingresos

USADO POR LOS MEJORES



Visionario en Plataforma de automatización para fuerza de ventas

Zoho CRM fue reconocido como Visionario en el reporte de Gartner

\*Cuadrante mágico para plataformas de automatización de fuerza de ventas 2023

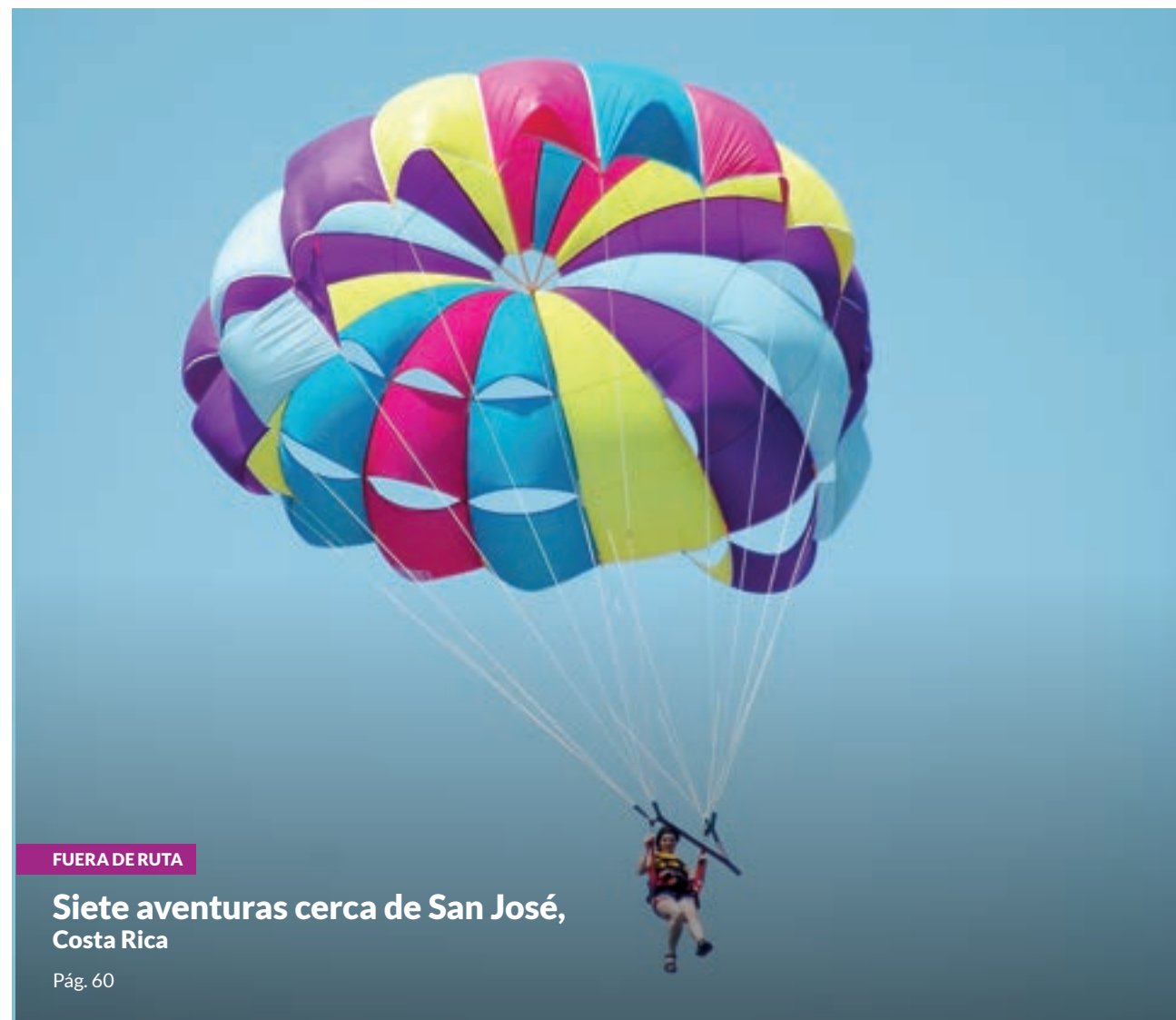


El CRM favorito del mundo

- ✓ Configura y empieza a vender en 60 minutos
- ✓ Contratos flexibles
- ✓ Interfaz amigable

[zoho.mx/crm](https://zoho.mx/crm)

# En esta edición



FUERA DE RUTA

**Siete aventuras cerca de San José, Costa Rica**

Pág. 60

## 66. **Alma Viajera**

Ixtapa Zihuatanejo: de encanto silvestre

## 76. **Innovación**

Tendencia refrescante y sin resaca

## 80. **Zona Zen**

Voices of Brotherhood: Una masculinidad más sana

## 87. **De Volaris**

## 101. **Volaris TV**



TENDENCIAS

**Vintage:**  
historias que amueblan vidas

Pág. 84

# ARTE QUE REDEFINE LA HOSPITALIDAD

ZONA  
MACO.

BY

**PUG SEAL**  
BOUTIQUE HOTELS

**PUG SEAL Y ZONA MACO  
TE INVITAN A SU AGENDA DE  
ACTIVIDADES:**

**ART HOUSE PUG SEAL**  
5 - 8 FEBRERO, P.S. ALLAN POE, 18:00-21:00 HRS

**COCKTAIL VIP. "EJES"**  
6 FEBRERO, P.S. ANATOLE, 18:00-22:00 HRS

**CONFERENCIA: "EL ENTORNO ES EL ARTE"**  
9 FEBRERO, ZONA MACO, 12:00-13:00 HRS



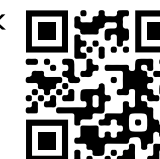
MICHELIN  
2024

**OAXACA CITY**

**WWW.PUGSEAL.COM**

**MEXICO CITY**

BOOK NOW



RESV:  
+52 1 55 6464 9964

FOLLOW US IG/FB: @PUGSEAL

MAIL:  
HOLA@PUGSEAL.COM



## Tú puedes ayudar a prevenir la trata de niñas, niños y adolescentes con fines de explotación sexual.



### ¿SABES QUÉ SIGNIFICA ESTE DELITO?

Es una grave violación de los derechos de la niñez y adolescencia. En este delito, adultos explotan a niñas, niños y adolescentes a cambio de una compensación en dinero o especie, tratándolos como objetos sexuales, como una mercancía.



### ¿Cómo ha asumido Volaris su compromiso con la prevención de este delito en el sector de los viajes y el turismo?

En **Volaris** reconocemos nuestra responsabilidad de contribuir con el desarrollo de una industria ética y de promover el turismo sostenible y la seguridad de nuestros clientes.

Hace 10 años, fuimos la primera aerolínea en Latinoamérica en comprometerse a proteger a la niñez y la adolescencia mediante la implementación de un protocolo y la capacitación anual a todos nuestros Embajadores.

Al cierre de 2023, logramos cambiar el destino de 15 niñas, niños y adolescentes, actualizamos y expandimos el protocolo a nuestros destinos en Centro y Sudamérica, además hemos formado alianzas con organizaciones como ECPAT y la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito para promover la concientización de los viajeros hacia esta problemática. **¡Ahora queremos que te sumes a este compromiso!**

## ¿Cómo puedes ser parte de la prevención de esta problemática?

1



Observa y presta atención a las personas menores de edad que viajan en tu vuelo. **Si todos abrimos bien los ojos, podemos cambiar el destino de más niñas, niños y adolescentes.**

2



Examina el lenguaje verbal y corporal de la persona menor de edad.

- o Observa signos de miedo o comportamientos de sumisión.
- o Nota si el adulto que la acompaña restringe su libertad de movimiento o expresión.
- o Analiza si la vestimenta que porta la niña o el niño es acorde con su edad.

3



**Si identificas una señal de alerta, por favor, notifícalo de manera discreta a nuestros sobrecargos o personal de Volaris en tierra más cercano.**

Recuerda que siempre es preferible actuar a dejarlo pasar.

# En Taquilla

En el radar | Entre líneas



¡La música no para! Este mes está lleno de conciertos y festivales que prometen momentos inolvidables. Prepara tu energía y vive la magia de los eventos en vivo. Crédito: Shutterstock.

COSTA RICA ES  
**PURAVIDA**

DISFRUTA DE UN NUEVO DESTINO

PLANEA TUS VACACIONES EN:

[VISITECOSTARICA.COM](http://VISITECOSTARICA.COM)

*esencial*  
**COSTA  
RICA**



### FUTURE FESTIVAL MIAMI

El Future Festival Miami, organizado por Trend Hunter, se llevará a cabo en The Climate + Innovation HUB, en Miami, Florida. Esta conferencia sobre innovación de dos días está diseñada para ayudar a las empresas a mantenerse a la vanguardia en un mundo en rápida evolución, ofreciendo contenidos atractivos, insights procesables y herramientas prácticas en innovación y marketing. El evento contará con una combinación de ponentes, talleres interactivos y amplias oportunidades para crear contactos, bajo el umbral de la IA y su impulso para transformar industrias.

**Cuándo:** 25 y 26 de febrero de 2025

**Dónde:** 224 NE 59th St, Miami, Florida

**Más información:** [futurefestival.com/miami](https://futurefestival.com/miami)

### STING

El legendario músico regresa a la Ciudad de México con su gira Sting 3.0 Tour. Conocido por su voz distintiva y éxitos como "Fields of Gold" y "Shape of My Heart", esta leyenda del rock incluye sus clásicos de The Police como "Message in a Bottle", "Every Little Thing She Does Is Magic" y "Every Breath You Take", así como éxitos de su carrera en solitario. Las críticas de la gira han sido muy positivas, destacando la energía y la calidad musical del trío.

**Cuándo:** 7 y 8 de marzo de 2025, 20:30 h

**Dónde:** Auditorio Nacional, Ciudad de México

**Más información:** [auditorio.com.mx](https://auditorio.com.mx)



## En el radar



## SHAKIRA

La superestrella internacional trae Las Mujeres Ya No Lloran World Tour a México, con presentaciones en Monterrey, Guadalajara y Ciudad de México. La gira, que apoya su duodécimo álbum de estudio *Las mujeres ya no lloran*, lanzado en marzo de 2024, marca su regreso a los escenarios después de siete años. El tour de Shakira comenzará en Río de Janeiro (Brasil) y el setlist incluirá una mezcla de sus mayores éxitos y nuevas canciones de su último álbum, incluyendo temas como "Hips Don't Lie", "Waka Waka" y "La fuerte", lo cual no es de extrañarse.

**Cuándo:** 12 y 13 de marzo de 2025, 20:30 h

**Dónde:** Estadio BBVA, Monterrey

**Más información:** [ticketmaster.com.mx](https://www.ticketmaster.com.mx)

## SEPULTURA 40 AÑOS - TOUR

La icónica banda brasileña de metal Sepultura se dispone a electrizar la Ciudad de Guatemala como parte de su gira de despedida del 40 aniversario Celebrando la Vida a Través de la Muerte. Este monumental evento tendrá lugar en El Bosque Zona 15. Los fans podrán disfrutar los grandes éxitos de Sepultura, que abarcan cuatro décadas de carrera. Este concierto es una oportunidad única para presenciar por última vez la legendaria energía escénica de la banda. Los boletos tienen un precio aproximado de 64.85 USD por persona y se pueden adquirir a través del sitio web de Dos Mundos.

**Cuándo:** 13 de marzo de 2025, 20:00 h

**Dónde:** El Bosque zona 15, Ciudad de Guatemala

**Más información:** [sepultura.com.br/tour](https://www.sepultura.com.br/tour)





**NATURAL PRODUCTS EXPO WEST**

Natural Products Expo West, la feria líder del sector de los productos naturales, orgánicos y saludables, vuelve al Centro de Convenciones de Anaheim del 4 al 7 de marzo de 2025. Este evento reúne a más de 60,000 profesionales de la industria, ofreciendo oportunidades inigualables para hacer contactos, así como la educación y el descubrimiento de productos. Los asistentes pueden explorar las últimas tendencias e innovaciones en el sector de los productos naturales, conectar con especialistas y participar en diversas sesiones educativas.

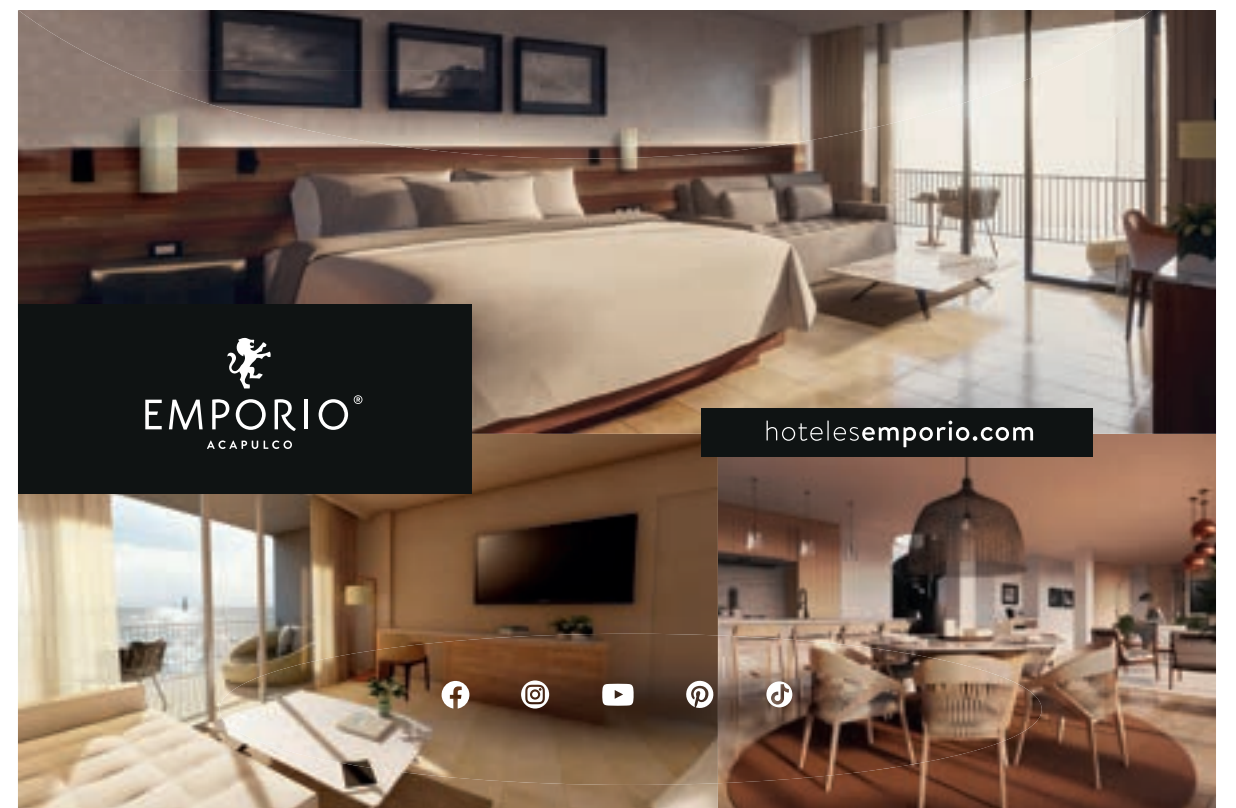
**Cuándo:** 4 a 7 de marzo de 2025

**Dónde:** Anaheim Convention Center, California

**Más información:** [expowest.com](http://expowest.com)



**Renace**  
el mejor hotel de Acapulco



Por: Jaime Polanco

## Bridget Jones: Loca por él

Descubre lo que le espera en esta conmovedora y emocionante cuarta entrega de su historia.

**E**l icónico personaje que nos robó el corazón con su divertido y torpe encanto, así como su sincera honestidad, regresa con más fuerza que nunca. *Bridget Jones: Loca por él*, la cuarta película de esta comedia romántica, se estrenará en cines el 14 de febrero, para celebrar con ella San Valentín.

### ¿EN QUÉ ANDA BRIDGET AHORA?

Tras la desgarradora pérdida de su marido, Mark Darcy, Bridget (interpretada una vez más por la brillante Renée Zellweger) se enfrenta a la vida como madre soltera a los 50 años. No obstante, su ingenio y su adorable torpeza siguen intactos.

La historia sigue el esfuerzo que representa criar a dos hijos, lidiar con las citas

modernas y las apps para tenerlas, así como las presiones escolares de las “madres perfectas”. Quienes se consideran fans de la saga pueden esperar un montón de momentos para reír a carcajadas mientras Bridget lidia con sus extravagantes hijos, su “familia urbana” de leales amigos y un romance con un chico mucho más joven que ella, interpretado por Leo Woodall.

La película nos reúne con algunos viejos favoritos, como Hugh Grant, que vuelve a interpretar al siempre divertido Daniel Cleaver, y Emma Thompson, que vuelve a dar vida a la sarcástica doctora Rawlings. Nuevos miembros del reparto, como Chiwetel Ejiofor como el profesor de prácticas del hijo de Bridget y Nico Parker como la niñera de los niños, aportan una dinámica nueva a la historia.

La nueva entrega de *Bridget Jones* promete un montón de momentos para reír a carcajadas mientras Bridget lidia con sus hijos, su amigos y un romance con un chico mucho más joven que ella.

**Crédito:** Cortesía Universal.



**FARID BURAYE**

+57 318 438 5284  
info@burayeinvestments.com

## ASESORÍA EN BIENES RAÍCES

### Bentley Residences Sunny Isles, Miami FL

- Empezando en \$5.800,000 USD
- Elevador privado para carros
- 3 a 4 Estacionamientos dentro de la unidad
- Piscina en la terraza
- Duchas Exteriores
- Sauna en Baño Master
- Amplias terrazas
- Restaurante Privado



Escanea y  
contáctanos



Escanea y accede  
a nuestra web



## Entre líneas

Dirigida por Michael Morris y con guion de Helen Fielding, la película conserva el humor y el corazón que convirtieron la franquicia en un clásico, al tiempo que introduce temas contemporáneos como el dolor, la resiliencia y el amor inesperado.

Ya sea que hayas seguido el viaje de Bridget desde el principio o que acabes de conocer su mundo, esta entrega promete ofrecer una mezcla perfecta de humor, romance y angustia. Así que ya sabes, marca tu calendario y disfruta de esta cinta el próximo 14 de febrero.



**Bridget Jones: Loca por él**, la cuarta película de la comedia romántica protagonizada por Renée Zellweger, se estrenará en cines el 14 de febrero. **Crédito:** Getty Images.



DISFRUTA

Creel



“ Descubre el fascinante clima  
invernal que Creel ofrece ”



CONVIVE CON TRIBUS  
NATIVAS DE LA LOCALIDAD



ADMIRA MAJESTUOSOS  
ESCENARIOS NATURALES



SIENTE LA TRANQUILIDAD  
DEL LAGO DE ARECO

## VIVE UNA EXPERIENCIA • ÚNICA • EN CREEL

Creel se distingue por su ubicación privilegiada en las Barrancas del Cobre. Este Pueblo Mágico está rodeado de cascadas, lagos, formaciones rocosas de formas caprichosas y pueblos originarios que conservan su cultura milenaria. A solo 45 minutos de Creel, está el Parque de Aventura Barrancas del Cobre equipado con un teleférico de 3 kms. Sin torres intermedias, 7 tirolesas que cubren 5 kms de distancia, una vía ferrata y el zipline más largo del planeta. **Creel y las Barrancas del Cobre te esperan para sorprenderte**



[www.visitaChihuahua.mx](http://www.visitaChihuahua.mx)

**¡ah Chihuahua!**  
ES INMENSO, CONÓCELO

# Pasaporte

Permiso para aterrizar | Tips de viaje



Desde el Lago de Atitlán, el volcán se alza imponente, reflejando su icónica silueta en las aguas serenas. Un espectáculo natural que combina tranquilidad y grandeza en el corazón de Guatemala. **Crédito:** Shutterstock.

COA • COA

PRIVATE JUNGLE  
SUITES

SE DUEÑO DE TU PROPIO

## Hotel en Tulum

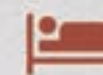
Desde

470,000 MXN



Genera ingresos  
dolarizados

+



Noches de  
hospedaje gratis



HASTA  
**31%**  
RENTABILIDAD  
ANUAL

999 261 8270

\*Aplican términos y condiciones

coacoa.tulum

coacoatum.mx

Urbaz



Atitlán, el corazón de

# Guatemala

El lago Atitlán, uno de los destinos más emblemáticos de Guatemala, está rodeado por majestuosos volcanes y pueblos coloridos que conservan una rica herencia cultural y tradiciones milenarias. Prepárate para disfrutar una combinación perfecta de naturaleza, cultura y tradiciones.

**El lago Atitlán es un destino en sí mismo, rodeado por tres majestuosos volcanes** y una serie de comunidades mayas que resguardan su identidad ligada al entorno natural. **Crédito:** Shutterstock.

**L**a naturaleza volcánica del territorio de Guatemala ha modelado su geografía, generando ríos, montañas y paisajes tan impresionantes como el lago Atitlán, considerado el lago más bello del mundo según National Geographic y coronándose como uno de esos lugares a los que hay que ir por lo menos una vez en la vida.

Quienes aman el color, quedarán hipnotizados no solo por los tonos cambiantes

de azul profundo del lago, sino también por el sentido artístico de sus habitantes, capaces de sintetizar el paisaje en textiles, artes gráficas, sabores y tradiciones.

Las comunidades mayas se han establecido en distintos pueblos alrededor del lago. Cada una tiene una personalidad distinta que se expresa en el arte, la comida y su relación espiritual con la naturaleza. Te invitamos a descubrir estos y otros encantos en cuatro de

## Permiso para aterrizar

sus pueblos, Panajachel, San Juan La Laguna, Santiago Atitlán y Santa Catarina Palopó.

### PANAJACHEL, LA PUERTA DE ENTRADA

Este suele ser el punto de partida de los viajeros que exploran la región del lago Atitlán, ya que es el que está mejor conectado por carretera y cuenta con todos los servicios. "Pana", como lo llaman los locales, también es famoso por su impresionante vista panorámica del lago, rodeado por tres majestuosos volcanes: el San Pedro, el Atitlán y el Tolimán.

Una de las visitas más interesantes es al Mercado de Artesanías, con puestos que venden textiles, ropa y joyas, todos elaborados por artesanas y artesanos de los pueblos cercanos. Los güipiles (o huipiles, blusas tradicionales) y los tapetes son de una belleza impresionante. Muchos de ellos son buscados por antropólogos, diseñadores y coleccionistas, pues en su entramado cuentan historias, sintetizan paisajes y replican técnicas con cientos de años de

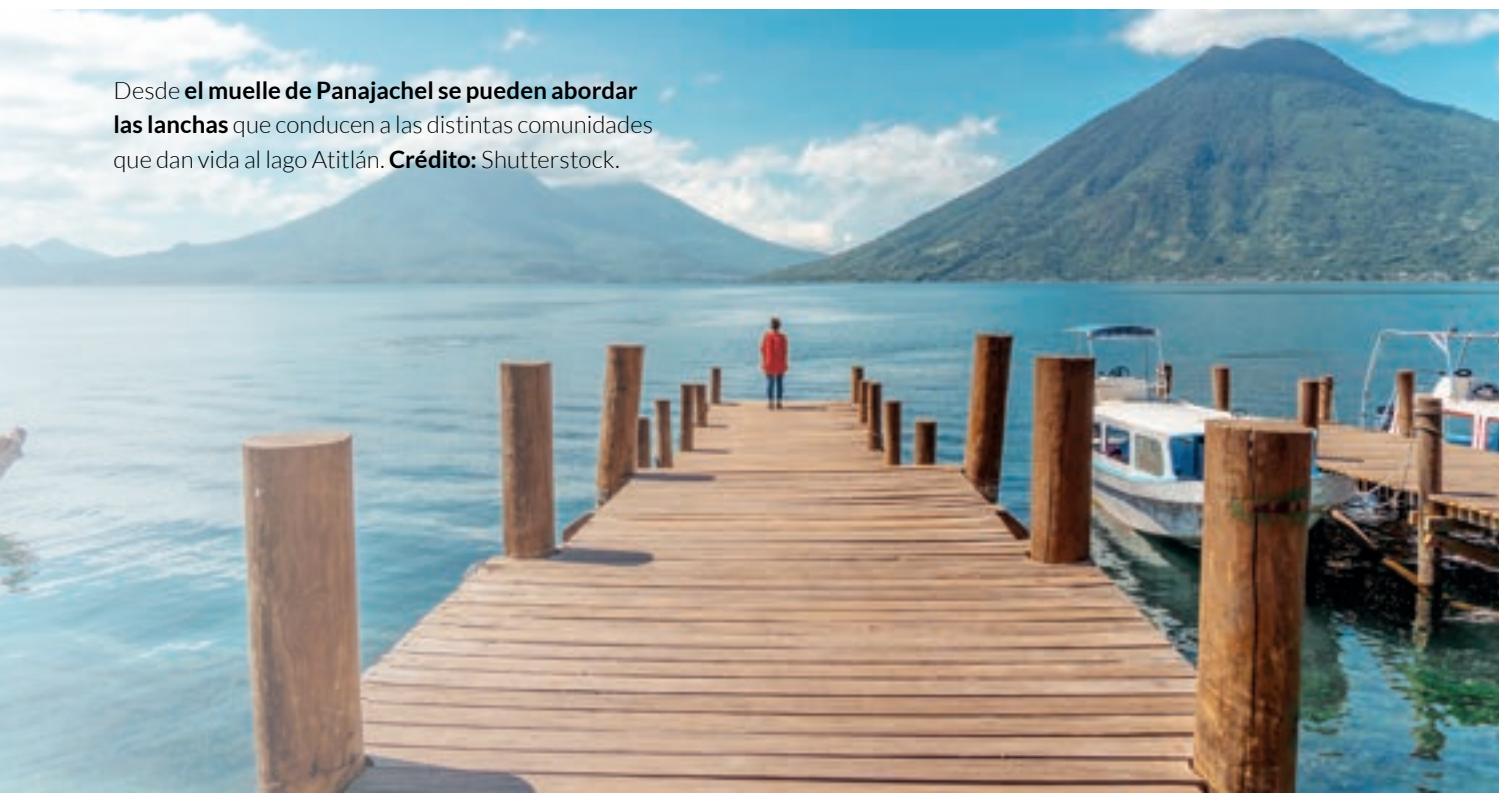
perfeccionamiento. Cada pieza es única y puede considerarse una auténtica obra de arte.

### RESERVA NATURAL ATITLÁN

En varios puntos del lago encontrarás reservas naturales privadas, usualmente asociadas a un hotel o un proyecto de producción ecológica. En Panajachel, la Reserva Natural Atitlán, ubicada en San Buenaventura, es un espacio muy interesante por su vocación de restauración ambiental.

Las tierras que históricamente habían sido explotadas como parte de una hacienda, hoy combinan actividades ecológicas con diversión de mínimo impacto ambiental, además del cuidado de más de 100,000 hectáreas de naturaleza intacta, un área de cafetales y hospedaje ecológico. Puedes visitar su mariposario, dar un paseo por los puentes colgantes de la catarata, aventurarte en sus bicicles o simplemente caminar con un guía a través del bosque para conocer sobre la flora local y disfrutar la tranquilidad

Desde **el muelle de Panajachel se pueden abordar las lanchas** que conducen a las distintas comunidades que dan vida al lago Atitlán. **Crédito:** Shutterstock.



¡Vive la experiencia Elite, en nuestras salas de espera VIP en aeropuertos!

[thegrandloungeelite.com.mx](http://thegrandloungeelite.com.mx)

P  
PRIORITY PASS™

Lounge  
KEY

VISA

viator

IBERIA

KLM

AIRFRANCE

paypass

Hertz

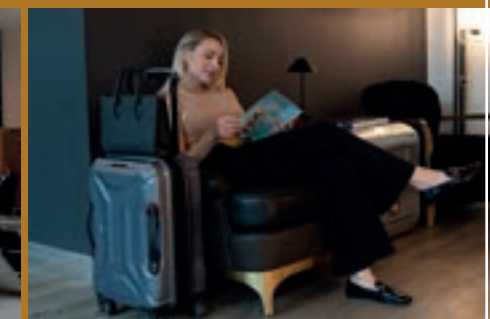
TURKISH AIRLINES

Lufthansa

ANA

海南航空  
HAINAN AIRLINES

中国南方航空  
CHINA SOUTHERN



#### NUESTRAS UBICACIONES:

##### **Aeropuerto Internacional CDMX Terminal 1**

- The Grand Lounge Elite
- The Grand Lounge Elite 19
- Terraza Elite
- Haven

##### **Aeropuerto Internacional Felipe Ángeles**

- The Grand Lounge Elite

En The Grand Lounge Elite, cada detalle está diseñado para transformar tu espera en una experiencia inolvidable. Ubicados en la Terminal 1 del Aeropuerto Internacional Benito Juárez y en el Aeropuerto Felipe Ángeles, nuestras salas ofrecen un refugio exclusivo y sofisticado para viajeros exigentes:

**Réplica del Apollo 11:** Disfruta de una bebida dentro de la réplica a escala del Apollo 11.

**Descuentos en Experiencias Especiales:** Disfruta de diversas experiencias nacionales e internacionales con nuestros aliados HERTZ y VIATOR.

**Gastronomía Gourmet:** Deléitate con alimentos a la carta y bebidas premium.

**Relajación y Bienestar:** Disfruta de nuestro SPA, estética y duchas.

**Comodidades Exclusivas:** Café y cerveza artesanal, WIFI, centros de carga y lustrado de zapatos.



@thegrandloungeelite

800 872 8000

concierge@grandlounge.com.mx

## Permiso para aterrizar



del paisaje. Mientras recorres estos senderos, comprenderás por qué los artistas mayas encuentran en la naturaleza y el lago su principal impulso creativo, que a su vez se mezcla con tradiciones religiosas que reflejan el sincretismo cultural. [atitlanreserva.com](http://atitlanreserva.com)

Después de este baño de naturaleza, puedes seguir tu recorrido en Panajachel, por la calle peatonal Santander, donde encontrarás tiendas, restaurantes y cafés. La vista al lago desde aquí es impresionante, especialmente al atardecer. Finalmente, prepara tus maletas y alístate para la aventura, ya que en el embarcadero de Panajachel tomarás una lancha hacia los distintos pueblos que bordean el lago.

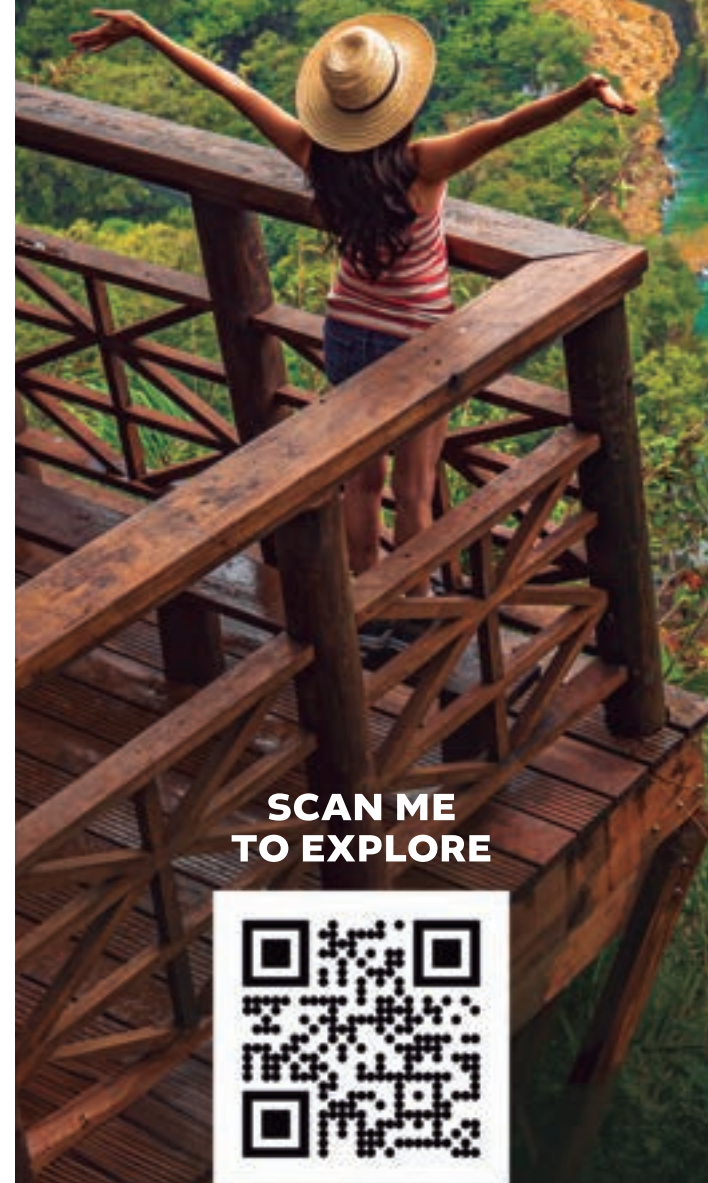
En tu recorrido disfrutarás la vista espectacular de los volcanes, pero ten en cuenta que alrededor de las 17:00 horas no se permite la navegación, ya que se produce un fenómeno natural llamado xocomil, que sucede cuando los vientos cálidos procedentes del sur chocan con las masas de aire más frías que provienen del Altiplano, formando remolinos que agitan las aguas, provocando olas y condiciones turbulentas en la superficie del lago.

**La Reserva Natural Atitlán, en San Buenaventura, permite explorar la riqueza de los bosques guatemaltecos a través de puentes colgantes y actividades de aventura. Crédito:** Shutterstock.

# GUATEMALA





## #AWORLDTOEXPLORE

📍 Semuc Champey



SCAN ME  
TO EXPLORE



@visitguatemala    

Si prefieres quedarte un poco más de tiempo en Panajachel o tomarlo como punto de partida para explorar la región, Hotel Atitlán es una excelente opción, con alberca y vistas espectaculares al lago. [hotelatitlan.com](http://hotelatitlan.com)

### SAN JUAN LA LAGUNA

Este es uno de los pueblos más tranquilos de Atitlán, y es famoso por su comunidad artística. Sus habitantes, mayormente descendientes de los mayas tz'utujil, han mantenido vivas muchas de sus tradiciones, incluyendo las técnicas de teñido y tejido que se pueden ver en las múltiples cooperativas de artesanos locales. Los amantes del arte disfrutarán mucho el ambiente de San Juan, un auténtico museo al aire libre.

En los talleres y galerías de pintura y textiles, te mostrarán el proceso de creación de sus obras, desde el teñido de las telas con tintes naturales hasta la elaboración de pinturas que reflejan la vida cotidiana y la cosmovisión de los pueblos mayas. En lugares como la Cooperativa Lemá o la Galería Alix podrás apreciar la relación tan particular que tienen los artistas con el entorno, a través de obras que retratan sus tradiciones e historia local.

Dos proyectos con mucho sentido social en San Juan La Laguna son la Asociación Batz de mujeres tejedoras ([IG: @batz.textiles](https://www.instagram.com/batz.textiles)) y La Voz Que Clama en el Desierto, una cafetería que reúne la producción de los pequeños productores de café y los promueve con responsabilidad. Finalmente, el meliponario Xunah Kaab ([xunahkaab.com](http://xunahkaab.com)) te llevará a conocer la importancia que tienen las abejas sin aguijón en la cultura maya de ayer y hoy.



En las calles de los pueblos que rodean el lago Atitlán, la cultura maya sigue viva en la vestimenta, la lengua y las costumbres. **Crédito:** Shutterstock.



Los artesanos y artesanas de las comunidades mayas capturan el imaginario y la diversidad del entorno en piezas para llevar a casa como recuerdo de una experiencia auténtica. **Crédito:** Shutterstock.

## SANTIAGO ATILÁN

Este no solo es uno de los pueblos más grandes y antiguos de la región, sino también uno de los más interesantes culturalmente hablando, ya que es el hogar de Maximón (se pronuncia "mashimón"), santo popular para los mayas tz'utujil y figura central en la espiritualidad local. Este pueblo también ofrece una rica historia cultural y religiosa que se refleja en su arquitectura, sus tradiciones y su vida cotidiana.

El templo de Santiago Apóstol es un ejemplo de la arquitectura virreinal, pues conjunta elementos indígenas y europeos. Aunque en su interior resguarda una imagen de Santiago Apóstol, la figura más venerada del pueblo es Maximón, que se encuentra en una casa cercana, donde los devotos lo adoran con ofrendas de alcohol, cigarrillos y velas. Puedes preguntar a los locales por la ubicación;

cuando estés ahí, la recomendación es no tomar fotografías y comportarse con mucho respeto.

Luego de un día de visitas, regálale un descanso en algún restaurante local y anímate a probar el jocón, un delicioso plato tradicional guatemalteco a base de pollo, tomate, cilantro y verduras, uno de los más representativos de la región.

## SANTA CATARINA PALOPÓ

Muy cerca de Panajachel, esta comunidad maya kaqchikel dejará una profunda huella en tu memoria, pues sus casas están pintadas con rombos y motivos de color verde y azul. Este colorido surgió hace algunos años, como parte del proyecto Pintando Santa Catarina, cuyo objetivo es atraer visitantes y mejorar las condiciones económicas del pueblo. Y todo parece indicar que se



## CONECTIVIDAD

Ciudad de México, Cancún, San Salvador, San José (Costa Rica)

# Barceló Bávaro Grand Resort



## Premium Level: Un mundo lleno de beneficios.

Para aquellos que buscan una experiencia más elevada, las habitaciones Premium Level ofrecen las mejores vistas al océano, acceso ilimitado a todos los restaurantes temáticos y servicio a la habitación las 24 horas. Barceló creó un concepto propio con un sinfín de beneficios únicos y una atención personalizada. Gracias al Premium Level los huéspedes podrán disfrutar de servicios exclusivos, de la calidad y el confort que ofrece este complejo hotelero.

Para más información:  
+1-829-956-5452  
+1-800-227-2356

[barcelo.com](http://barcelo.com)

## Permiso para aterrizar

logró, pues hoy combinan la agricultura de subsistencia con la atención al turismo.

Gracias al proyecto, cada familia trabaja con un diseñador para crear un patrón único y distinto al de sus vecinos, siempre inspirado en los güipiles de las mujeres y en el entorno natural. La familia colabora con el artista que pinta su casa y se compromete a mantener limpio el lugar y a enviar a sus hijos a la escuela.

En la plaza principal puedes preguntar por la oficina del proyecto y hacer una visita guiada, o bien, realizarla por tu cuenta. Luego de recorrer el pueblo, ve a la calle del pueblo, sobre la ribera del lago, donde encontrarás restaurantes, tiendas y los infaltables talleres de arte. Existe un pequeño museo local donde podrás conocer de qué manera los textiles están, literalmente, entretejidos con la historia del lugar.

A pocos minutos de Santa Catarina Palopó está San Antonio Palopó, otro pequeño pueblo conocido por sus talleres de cerámica y su iglesia que mira al lago. En sus talleres, avezados artesanos mayas hacen figuras, macetas, piezas de decoración y vajillas enteras usando únicamente minerales locales.

Atitlán es uno de los destinos más completos de Guatemala, con una impresionante naturaleza, expresiones de arte que además de estar llenas de significado destacan por sus técnicas tan ancestrales como complejas, tradiciones y una espiritualidad vibrante y conmovedora. Cada pueblo alrededor del lago tiene algo único que ofrecer. No importa si eres un amante del senderismo, la cultura, la gastronomía o el arte, este viaje te permitirá sumergirte profundamente en esta región de Guatemala.

En cada uno de los pueblos del lago Atitlán, los mercados concentran las expresiones artesanales de las diferentes comunidades mayas. Crédito: Shutterstock.



# SEGURO VIAJERO DESCUBRÍ

**ASEGURÁ EL VIAJE DE TUS SUEÑOS CON NUESTRO RESPALDO**

- ELIMINAMOS EL DEDUCIBLE** DE \$100 DE GASTOS MÉDICOS
- AUMENTAMOS LA RENTA DIARIA** POR HOSPITALIZACIÓN DE \$25 A \$75 DIARIOS
- COBERTURA MEJORADA** COBERTURA COVID-19 DEL MONTO TOTAL DE LOS GASTOS MÉDICOS

**Siempre con los beneficios que necesitás**

-  Retraso de vuelo
-  Pérdida de pasaporte
-  Pérdida de equipaje
-  Cobertura de accidentes

Ingresando aquí conocé más beneficios



estamos ahí

**100** Años **INS**

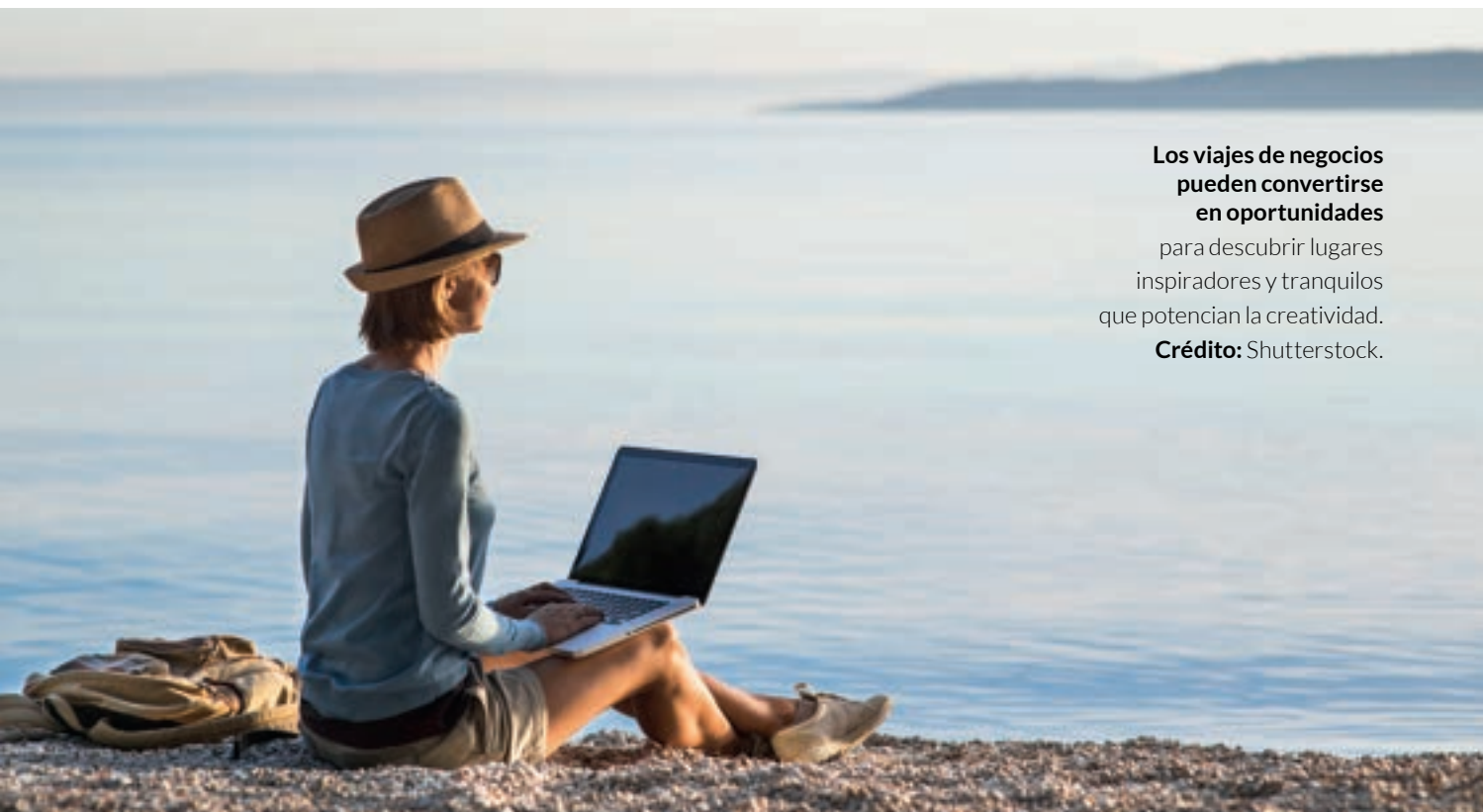
Sujeto a condiciones generales del seguro. Este producto se encuentra registrado en la SUGESE con el código: P19-57-A01-972

## Tips de viaje

Por: Diana Olvera Dander

# Viajar de trabajo es un placer

Estrés, mucha logística, lidiar con un entorno extraño... Los viajes de negocios pueden ser desafiantes. Te compartimos unos consejos de organización, disposición y autocuidado para comenzar a disfrutarlos.



**Los viajes de negocios pueden convertirse en oportunidades** para descubrir lugares inspiradores y tranquilos que potencian la creatividad.  
**Crédito:** Shutterstock.

**A genda y una lista.** Mantener el control sobre tu itinerario te permitirá organizarte mejor. Una vez confirmados los traslados y hospedaje, haz una lista con lo que necesitas empacar, tanto cosas personales como laborales. Recuerda: investigar un poco sobre tu destino, conocer el clima, tipo de moneda y voltaje es básico. Hoy existen apps que te ayudarán a llevar un control de tus gastos para que la parte administrativa sea más ágil.

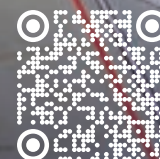
**Descansa.** Tu salud es primordial, así que previo al viaje aliméntate bien, descansa e hidrátate. Esto te ayudará a disminuir el estrés y tener mejor disposición.

**Los básicos.** Si vas a otro país, toma en cuenta los requisitos migratorios, objetos que puedes ingresar y medidas médicas. Gestiona con anticipación tus traslados y elige alojarte en una zona céntrica para que puedas desplazarte fácilmente.

# CONECTAMOS

con el mundo

En el **Aeropuerto Internacional de El Salvador** operan vuelos directos a destinos en Europa, Norteamérica, Centroamérica, Sudamérica y el Caribe.



Escanea y  
conéctate  
con nosotros  
[cepa.gob.sv](http://cepa.gob.sv)

**CEPA**



GOBIERNO DE  
EL SALVADOR

## Tips de viaje

**Mentalízate.** Guarda una dosis extra de paciencia, los viajes siempre implican alguna fila, problema de comunicación y tiempos de espera. Una sonrisa será tu mejor herramienta para sortear los imprevistos.

**Tiempo para ti.** Si bien es un tiempo de trabajo, también es una oportunidad de estar contigo. Utiliza los momentos de espera para caminar un poco. Muchos aconsejan que ocupes los vuelos para trabajar, pero la recomendación es que los conviertas en un momento de desconexión para solo estar, disfrutar un libro, escuchar un podcast o ver esa película pendiente. Si tienes un rato libre, busca probar la comida local o dar un paseo por un parque. Aprovecha para ver un nuevo paisaje y hasta platicar con la gente del lugar.

Reserva un tiempo en tu agenda solo para ti, en espacios de relajación que te ayuden a recargar esa energía que falta cuando estás lejos de casa. **Crédito:** Shutterstock.

¡Regálate buenos recuerdos de este viaje!



**DUNIQUE**

Marbella Costa del Sol  
España



**BURAYE**  
INVESTMENTS  
Real Estate Group



ASESORÍA EN BIENES  
RAÍCES SIN COSTO  
Agenda tu cita con nosotros



**FARID BURAYE**

+57 318 438 5284  
info@burayeinvestments.com



Escanea y  
contáctanos



Escanea y accede  
a nuestra web



# De finde

A la carta

| De finde

| Fuera de ruta

| Alma viajera



A menos de dos horas de San José, Costa Rica, es posible observar a las guacamayas volar en su hábitat natural, un recordatorio de la belleza que habita en la naturaleza. Crédito: Shutterstock.

# GUADALAJARA GUADALAJARA®

## Ven y vive la tradición y modernidad en la Perla Tapatía



Síguenos y conoce  
los próximos eventos  
#VisitaGuadalajara

Somos  
**Jalisco** 200  
Libres y Soberanos

Por: Marck Gutt, Don Viajes



## Portland a mordidas

Con productos locales y recetas tentadoras, este recorrido culinario por la gran ciudad de Oregon te dejará chupándote los dedos.

Productora de vino, recolectora de hongos, colmada de sincretismos y grandiosa cocinera, **Portland se jacta de ser, además de orgullosamente rara, deliciosa.** Crédito: Shutterstock.

**P**ortland, la zona metropolitana más grande del estado de Oregon, es famosa por su cultura progresista y su devoción por las actividades al aire libre. Rodeada de enormes montañas, bosques siempre verdes y cascadas expertas en el arte de robar el aliento, la naturaleza suele acaparar la atención en la folletería turística de la ciudad.

Los parques y jardines de Portland son grandes atractivos, pero no son los únicos. La ciudad peca de verde tanto como de golosa. Productora de vino, recolectora de hongos, colmada de sincretismos y grandiosa cocinera, Portland se jacta de ser, además de orgullosamente rara, deliciosa.

### EL PAN DE CADA DÍA

Hace rato que el brunch se apoderó de las ciudades estadounidenses. En Portland sobran lugares en los que se puede conseguir un desayuno a mediodía servido con mimosas, aunque no hacen falta para empezar el día con sabor a gloria. Varias panaderías artesanales ofrecen opciones de buen diente con precios que no intimidan.

Twisted Croissant empezó como un emprendimiento pequeño de pan dulce. En sus orígenes, los productos solo se podían conseguir ciertos días en mercados itinerantes. Hoy, tres sucursales presumen creaciones de temporada como donas de vainilla en pan brioche con ajonjolí negro y croissants de caramelo salado con chocolate y café. **IG: @twisted\_croissant**

En plan menos azucarado, pocas cosas dicen desayuno en tierras del Tío Sam tanto

como un bagel con queso crema. Ubicada en el barrio Eliot, Bernstein's Bagels sirve poco más que bagels y queso crema de sabores hechos en casa. Si no planeas besar a nadie luego de desayunar, prueba el bagel de cebolla con queso crema de cebollín, ajo y limón amarillo. **IG: @bernsteinsbagels**

### UNA VUELTA AL MUNDO

Portland es una de las zonas metropolitanas que más abrazan y celebran la diversidad. La ciudad está orgullosísima de sus productos locales, desde vegetales y pescados hasta hongos y vinos, pero también de los muchos recetarios y perfiles de sabor inspirados en varios rincones del mundo.

Una opción casual y fuera de lo común, con una sucursal en el centro, es Tanaka (**IG: @tanaka\_pdx**). Inspirado en las brochetas fritas y la salsa katsu de Osaka, este local japonés sirve sándwiches con proteína empanizada. Cerca en distancia, pero lejísimos en estilo, está Dolly Olive. Inspirado en sabores italianos, este restaurante se especializa en pastas caseras. El fuerte del lugar es la cena, y el menú incluye ñoquis de sémola, lasaña de calabaza rostizada y mafaldine con camarón. **sesamecollective.com/dollyolive**

Un poco más lejos del centro, en el barrio Kerns, se encuentra Navarre. Inspirado en la cocina mediterránea, especialmente española, este restaurante ofrece platos al centro para compartir. La lista incluye opciones como ensalada de habas con queso azul, gratín de papa con ortiga y mejillones al vino blanco con azafrán. **IG: @navarreportland**

## A la carta

¿Algo más casual? La pizza nunca falla y Portland lo sabe. Una opción es Dove Vivi ([dovevivipizza.com](http://dovevivipizza.com)), un restaurante familiar cuyo distintivo es elaborar pizza con masa de maíz. Si prefieres ir a la segura, Lovely's Fifty Fifty ([lovelys5050.com](http://lovelys5050.com)) sirve pizzas delgadas al horno de leña. Su gelato también es buenísimo y en más de una ocasión estuvo en la lista de las mejores 50 pizzerías de Estados Unidos.

### VINO DE CERCA Y NO TAN CERCA

Oregon es uno de los cinco estados que más vino produce en los Estados Unidos. No hace falta ir muy lejos del centro de Portland para degustar vino local. Este es el caso de Amattera, un viñedo ubicado en las montañas occidentales

de la ciudad, con vistas envidiables. La bodega cuenta con restaurante y ofrece catas. Para ingresar, es necesario comprar una membresía con costo de 25 dólares. [amaterrawines.com](http://amaterrawines.com)

Con un concepto innovador, Dame Collective ([dame-collective.com](http://dame-collective.com)) atrae a los entusiastas de los vinos naturales. El lugar, que comenzó como bar, evolucionó hasta convertirse en un par de restaurantes vecinos que ofrecen residencias. Cada tanto, la cocina es tomada por un chef nuevo con un concepto nuevo. Eso sí, con un menú de vino con una curaduría magnífica y etiquetas de países como Hungría, Eslovaquia y Austria. Y si eres fan del vino natural, la tienda Ardor presume una variedad admirable. [ardornaturalwines.com](http://ardornaturalwines.com)

La ciudad de Portland, en Oregon, está rodeada de montañas, bosques siempre verdes y cascadas, pero su encanto también se multiplica en sabores diversos y menús accesibles. **Crédito:** Shutterstock.



# mistura

Cocina Fusión  
-Sushi-Bar



## Medellín-Cartagena-Barranquilla.

[Misturarestaurante.com](http://Misturarestaurante.com) / [@misturarestaurantebar](https://www.instagram.com/misturarestaurantebar)

## A la carta

Esta es solo una pequeña probada de Portland; a estas opciones se podrían añadir mercados, cafeterías y lugares especializados como The Scotch Lodge ([scotchlodge.com](http://scotchlodge.com)), famoso por su colección de whisky; The Meadow ([themeadow.com](http://themeadow.com)), que ofrece una selección increíble de chocolates y sales para cocinar, y Tender Loving Empire ([tenderlovingempire.com](http://tenderlovingempire.com)), que ofrece productos locales como mermelada, té y toffee, perfectos para volver a casa con recuerdos deliciosos.

Después de un día de actividades en la naturaleza, los restaurantes, cafés, pizzerías y viñedos de Portland te esperan con platillos reconfortantes y sabores inspirados en varios rincones del mundo. **Crédito:** Shutterstock.



### CONECTIVIDAD

Guadalajara

# Algún día viajarás por el mundo. Ese día PUEDE SER HOY.



# Honduras

## La riqueza del territorio catracho

Los departamentos colindantes de Copán, Intibucá y Lempira resguardan cacao orgánico, derroches de verdor y ciudades milenarias. Con San Pedro Sula como punto de partida, este recorrido promete una combinación de naturaleza, historia y placeres.

El occidente hondureño fue hogar de la cultura maya, con imponentes ciudades rodeadas de selva, como Copán. **Crédito:** Shutterstock.

### HISTORIAS Y SABORES DE COPÁN

**E**l sitio arqueológico de Copán es el bastión austral de la cultura maya. Famoso por su población de guacamaya escarlata, este recinto redescubierto en el siglo XVI resguarda altares, juegos de pelota, centros ceremoniales y una escalinata con la mayor inscripción maya conocida hasta ahora. Reconocida como Patrimonio de la Humanidad por la UNESCO, la ciudad maya de Copán ilustra el anverso del billete de un lempira, nombre de la moneda de curso legal en Honduras.

Más información en :

[ihah.hn/parque-arqueologico-copan](http://ihah.hn/parque-arqueologico-copan)

En Copán Ruinas, como se conoce a la ciudad moderna a un costado del sitio arqueológico, se encuentra Lugar del Té y Chocolate. Nacido con el fin de reverdecer un monte deforestado, este proyecto familiar ha revitalizado sus alrededores con la siembra de árboles comestibles y productos vegetales. El emprendimiento cuenta con una tienda que, además de ofrecer infusiones, salsas y chocolates artesanales hechos con productos caseros, tiene una terraza con vistas muy chulas. **IG:** [@theteandchocolateplace](https://www.instagram.com/theteandchocolateplace)



Los departamentos hondureños de Intibucá y Lempira se caracterizan por sus parques y reservas naturales, donde el bosque de nubes es hogar de una biodiversidad impresionante. **Crédito:** Getty Images.

En tu recorrido, haz una pausa en Santa Rosa Copán. Además de calles empedradas, algunas casitas coloniales y una hermosa iglesia blanca, este pueblo tiene un licor insignia, Timoshenko. Si el nombre te suena más eslavo que otra cosa, estás en lo correcto. Antes de convertirse en el nombre de un licor catracho, Timoshenko fue un militar soviético de alto rango. La historia de la bebida comenzó en la década de 1940, cuando Micaela Peña empezó a vender su bebida de café. Hoy, Timoshenko produce también licores de fruta y cacao. ¿Por qué el nombre? En voz de uno de los herederos de la marca: “de chiripa”.

### TESOROS DE LEMPIRA

El Parque Nacional Celaque forma parte de la veintena de áreas naturales protegidas que integran la red de parques nacionales de Honduras. Ubicada cerca del encantador pueblo

de Gracias, en el departamento de Lempira, esta montaña cobija cascadas, senderos y el pico más alto del país. La reserva es ideal para practicar senderismo y observación de aves. Con la compañía de un guía experto como William Orellana y algo de suerte, podrás ver especies como carpintero olivo y tordo pico de oro. **IG: @beaksandpeaks**

La pequeña Gracias sirve como base para explorar la montaña de Celaque, pero también resguarda tesoros propios. Capital del departamento de Lempira, esta ciudad de calles empedradas es famosa por sus aguas termales, su iglesia barroca y sus espacios naturales en los que habita el colibrí esmeralda hondureño, el único pájaro endémico del país. Ubicado en el centro de la ciudad, el restaurante Kandil seduce a las visitas con pizzas a la leña y muestras de arte local. **FB: kandil.gracias**



DESCARGA DOWNLOAD  
CATÁLOGO TURÍSTICO BROCHURE

# TILAXCALA

## NO CREERÁS QUE EXISTE

[www.tlaxcalasiexiste.com.mx](http://www.tlaxcalasiexiste.com.mx)

### INTIBUCÁ Y SU NATURALEZA

En los bosques nubosos del departamento de Intibucá, cerca de la ciudad de La Esperanza, una reserva privada combina jardines llenos de colibrís, cielos tapizados de estrellas y cabañas de madera recuperada calentadas al calor de la leña. Fundado con el objetivo de salvar al bosque de parcelas para desarrollo urbano, Cotán Ecolodge es un santuario para los amantes del agroturismo, las actividades al aire libre y la naturaleza en general. [cotanecolodge.com](http://cotanecolodge.com)

En este mismo departamento y cerca de La Esperanza también se encuentra El Consejero, una reserva natural privada que ofrece sitios designados para acampar, un jardín de colibrís y más de tres

kilómetros de senderos que se pueden recorrer a pie o en bicicleta. El Consejero es especialmente popular entre los pajareros, es decir, los apasionados del avistamiento de aves. Sin mucho esfuerzo, un rato en la reserva basta para ver especies como el colibrí verdemar, el orejiblanco y el gorgiescamoso. **FB: [elconsejeroreserva](#)**

Esta es solo una probadita de los muchos lugares que se pueden visitar en el occidente de Honduras. A la lista se pueden sumar otros atractivos tanto culturales como naturales. En Copán Ruinas, por ejemplo, se puede visitar el sitio arqueológico Los Sapos, ubicado en Hacienda San Lucas. No muy lejos, en la montaña de Santa Bárbara, no son raros los encuentros con quetzales.

**Copán es el enclave austral del mundo maya.** Su zona arqueológica resguarda grandes tesoros del arte antiguo. **Crédito:** Alexander Schimmeck/Unsplash.



# Your comfortable

Hotel in San José, Costa Rica

Reserve and request information:

**+ (506) 2290-9300 | [reserve@gmirazu.net](mailto:reserve@gmirazu.net)**

Settle in for the most comfortable stay at **Irazú Hotel & Studios** - your gateway to an unforgettable stay in San José, Costa Rica.

Whether you're here for business or leisure, **we've got everything you need to make your trip hassle-free and enjoyable.** Our full-service hotel is a perfect blend of comfort, convenience, and exceptional value.



**irazú**  
Hotel & Studios

## Fuera de ruta

Por: Marck Gutt, Don Viajes



# Siete aventuras cerca de San José

No hace falta ir muy lejos de la capital de Costa Rica para cambiar la jungla de concreto por la selva que derrocha verdor. En cualquier dirección, San José augura naturaleza y adrenalina.

Las mejores vistas panorámicas de Costa Rica están en el pueblo de Pitahaya, en la provincia de Puntarenas. Crédito: Shutterstock.

Con la mitad de la población nacional concentrada en el área metropolitana de San José, esta ciudad es la meca del entretenimiento urbano en Costa Rica. Museos de arte, tiendas de diseño, espacios disidentes y un Teatro Nacional con murales que causan asombro son algunos de los atractivos que esconde la capital tica. Gracias a la tropicalidad avasallante, el entorno urbano no se salva de orquídeas y loros que hacen de San José su hogar.

La postal típica costarricense, protagonizada por ranas de ojos rojos, volcanes que se esconden entre nubes y cascadas que no descansan cobra vida en entornos menos urbanos. Afortunadamente, San José está rodeada de parques nacionales, valles dadivosos y riberas tapizadas de fauna.

A cambio de pasar un rato en el coche, estos siete atractivos relativamente cercanos a San José se prestan lo mismo para pasar un tiempo que varios días.

**1. Salto de Paz.** La carretera 126 es uno de los caminos que conectan a San José con el norte del país. Sobre la ruta, cerca de Cinchona, un salto llama la atención con sus más de 30 metros de altura. A orillas de la carretera, la cascada de La Paz se presenta como un atractivo impresionante y gratuito. Ojo: no confundir con La Paz Waterfall Gardens, un zoológico con costo.

Distancia desde el centro de San José: 51 kilómetros, 1:30 horas de viaje en coche.

**2. Parque jurásico.** El Muelle de San Carlos, en la provincia de Alajuela, tiene uno de los

## Fuera de ruta

puentes más afamados del país, gracias a un centenar de iguanas que posan desinhibidas. Pasar un rato en este sitio basta para ver decenas de iguanas color naranja, algunas monstruosamente grandes. Paradójicamente, la especie se conoce como iguana verde.

Distancia desde el centro de San José: 113 kilómetros, 2:40 horas de viaje en coche.

**3. Río abajo.** Con clima y agua templados, Costa Rica es un paraíso para los amantes de los rápidos. En la vertiente Caribe, el río Sarapiquí seduce lo mismo a primerizos dispuestos que a devotos de la adrenalina. Compañías como Aventuras del Sarapiquí ([aventurasdelsarapiqui.com](http://aventurasdelsarapiqui.com)) y Costa Rica Pura Vida Rafting ([crpuravidarafting.com](http://crpuravidarafting.com)) ofrecen tours todo el año. A diferencia de otras actividades, los rápidos se entienden muy bien con la temporada de lluvias.

Distancia desde el centro de San José: 90 kilómetros, dos horas de viaje en coche.

**4. Caída libre.** Las mejores vistas panorámicas de Costa Rica están en el pueblo de Pitahaya, en la provincia de Puntarenas. Para verlas, hace falta tirarse en paracaídas. Skydive Pura Vida ([skydivepuravida.com](http://skydivepuravida.com)) ofrece saltos con el Golfo de Nicoya de fondo y en modalidad tándem, como se conoce al salto de dos personas con un solo paracaídas.

Distancia desde el centro de San José: 110 kilómetros, 2:45 horas de viaje en coche.

**5. Cuidado con el coco.** La navegación en el río Tárcoles es famosa porque brinda la posibilidad de ver de cerca reptiles





Iguanas, rápidos, cascadas, monos, aves, senderos de exuberante naturaleza... A cambio de pasar un rato en el coche, podrás disfrutar siete atractivos relativamente cercanos a San José. **Crédito:** Shutterstock.

monumentales. Jungle Crocodile Safari ([junglecrocodilesafari.com](http://junglecrocodilesafari.com)) ofrece recorridos en los que se pueden ver monos, más de 50 especies de aves y cocodrilos que rebasan los cuatro metros de largo. ¿Prefieres tener los pies en la tierra? El puente del Tárcoles es un buen lugar para ver cocodrilos no tan de cerca.

Distancia desde el centro de San José: 96 kilómetros, 2:20 horas de viaje en coche.

**6. Lapas por doquier.** Carara no es el parque nacional más famoso de Costa Rica, pero si el objetivo es disfrutar de encuentros espontáneos con fauna y de derroches de verdor sin tumultos, esta reserva es un gran acierto. Ubicada a un costado de la Costanera Sur, Carara es ideal para ver guacamayas rojas. O lapas, como dirían los ticos.

Distancia desde el centro de San José: 90 kilómetros, 2:15 horas de viaje en coche.

**7. Tocar las nubes.** El cerro La Asunción forma parte de la cordillera de Talamanca, la más alta en el sur centroamericano. Con una altura que rebasa los 3,300 msnm, este cerro seduce tanto a montañistas asiduos como a viajeros curiosos. El sendero de ida y vuelta tiene apenas medio kilómetro y no presenta mayor dificultad que la propia altura.

Distancia desde el centro de San José: 90 kilómetros en dirección sur, 2:10 horas de viaje en coche.

En tu próximo viaje a Costa Rica, con ayuda de remos, paracaídas y binoculares, descubre la riqueza natural tica cercana a San José, con paisajes que son pura vida.

essential  
COSTA  
RICA

POWERED BY  
**NATURAL**  
INTELLIGENCE

**#1 WORLDWIDE**  
IN GREENFIELD FDI



**INVEST IN  
COSTA RICA**

Source: Greenfield FDI Performance Index 2023



San José, la capital de Costa Rica, está rodeada de parques nacionales, valles generosos y riberas tapizadas de fauna. **Crédito:** Shutterstock.

### CONECTIVIDAD

Ciudad de México, Cancún, Guadalajara, Guatemala, San Salvador



# Esto es

## #ThisIzit



Ixtapa Zihuatanejo  
Un viaje. Dos paraísos.



Vuela desde CDMX, Tijuana y Querétaro.

[www.ixtapazihuatanejo.travel](http://www.ixtapazihuatanejo.travel)

f [visiteiz](#)

@ [visitiz](#)

x [visitiz](#)

## Alma viajera

Por: Ivett Rangel

**Barra de Potosí, a escasos 12 kilómetros del aeropuerto internacional de Ixtapa Zihuatanejo,** es un santuario de naturaleza que combina una laguna con costas apacibles donde se avistan ballenas jorobadas en invierno.  
**Crédito:** SEFOTUR Ixtapa-Zihuatanejo.

# Ixtapa Zihuatanejo: de encanto silvestre

Ballenas, cocodrilos, pelícanos y cientos de especies más son el pretexto para diseñar el itinerario familiar más divertido en este destino del Pacífico.



**BURAYE**  
INVESTMENTS  
Real Estate Group

## Orlando, Florida

Descubre el potencial de Orlando para tu inversión inmobiliaría. Mercado en crecimiento, oportunidades de alquiler y plusvalía garantizada.



**FARID BURAYE**

+57 318 438 5284  
info@burayeinvestments.com



Escanea y  
contáctanos



Escanea y accede  
a nuestra web



EQUAL HOUSING  
OPPORTUNITY

**LL** egamos a Ixtapa Zihuatanejo motivados por el deseo de tener días en familia más tranquilos y con vista al mar, aunque encontramos una inspiración para mantenernos ocupados y muy interesados. Este destino de Guerrero presume exuberantes rincones naturales para admirar distintas especies animales: desde una diminuta tortuga recién nacida hasta una majestuosa ballena jorobada, sin dejar a un lado cangrejos, cocodrilos y cientos de aves y peces.

### BALLENAS JOROBADAS

Hasta el 15 de marzo se pueden avistar a estos cetáceos en las costas del Pacífico mexicano, pues migran cada año desde Alaska hasta México para aparearse o tener a sus crías en aguas cálidas. Los zanka (como se les dice a los oriundos de Zihuatanejo) aseguran que se pueden ver desde las playas, especialmente playa Larga y playa Blanca, pero nada más emocionante que salir a su encuentro.

Nosotros nos dirigimos a Barra de Potosí, a escasos 12 kilómetros del aeropuerto internacional de Ixtapa Zihuatanejo, para embarcarnos a primera hora de la mañana. Camino a los morros, grandes formaciones rocosas en medio del mar, encontramos a dos ballenas jorobadas nadando tranquilamente con dirección al sur. Nos permitieron ver sus lomos varias veces y una de ellas hasta su cola en tres ocasiones. ¡Fuimos los más afortunados!

### AVES EN UNA INMENSA LAGUNA

De regreso a Barra de Potosí decidimos hacer una segunda navegación, ahora por la laguna. Este ecosistema de 18 kilómetros es una de las áreas de mayor biodiversidad en todo México: en el estero de manglar y de agua salobre habitan 212 especies de aves, entre nativas y migratorias, de las 320 que se tiene registro en la zona de Ixtapa Zihuatanejo. Esto es casi la tercera parte del total del país. También hay peces, anfibios y reptiles.

Con ayuda del ojo entrenado de Armando, el guía y capitán de nuestro paseo en lancha, conseguimos ver garzas, urracas, cormoranes, zanates y pelícanos, aunque hay muchísimas más, por lo que nos invitó a regresar antes del amanecer o a quedarnos hasta el atardecer para ver a plenitud este lugar. Sin embargo, hacia el final del día ya teníamos otro plan: liberar tortugas.

### TORTUGAS MARINAS: DESEOS LANZADOS AL MAR

A escasos 15 minutos de Barra de Potosí, a un costado del aeropuerto, se encuentra el Campamento Tortuguero Ayotlcalli, donde se aprende sobre las distintas especies de tortugas marinas (en México anidan siete de las ocho existentes), así como sobre su ciclo de vida y cómo se les puede proteger, ya que todas están en peligro de extinción.

### CONECTIVIDAD

Ciudad de México, Querétaro, Tijuana.

## Ve donde todos descubren MÁS de lo que aman

Disfruta al máximo de tus vacaciones con Norwegian y explora diversos itinerarios alrededor del mundo, con opciones en los siete mares. Disfruta más del Caribe, Europa, Asia y muchos otros destinos inolvidables, porque con NCL siempre hay espacio para vivir MÁS.

¡EL NUEVO!

**MORE  
AT SEA™**

INCLUYE

BAR ABIERTO ILIMITADO  
RESTAURANTES ESPECIALIZADOS  
CRÉDITOS PARA EXCURSIONES  
PAQUETE DE WI-FI  
3º Y 4º HUÉSPED GRATIS

\*IMPUESTOS NO INCLUIDOS. RESTRICCIONES APLICAN.

**NCL NORWEGIAN  
CRUISE LINE®**

disfruta  
**MÁS**  
en el mar™

Norwegian Viva®, Santorini



Santo Tomás, Islas Vírgenes



Tokio, Japón



Descubre todos los itinerarios que tenemos para ofrecerte en el Caribe, Europa y mucho MÁS  
**Reserva en [ncl.com](https://www.ncl.com) o con tu agente de viajes favorito.**

\*Las promociones son válidas al momento de la impresión y están sujetas a cambios. Para ver los términos y condiciones completos de la oferta visita [ncl.com](https://www.ncl.com). Las promociones pueden modificarse en cualquier momento a entera discreción de Norwegian Cruise Line. Las opciones de "More at Sea"™ deben seleccionarse al menos 24 horas antes de la salida y no pueden cambiarse a bordo. Las reservas realizadas dentro de las 24 horas previas a la salida pueden elegir la promoción en el momento de la reserva. La(s) opción(es) seleccionada(s) se basa(n) en el número de noches. La oferta está controlada por capacidad y puede retirarse en cualquier momento. Todo lo que se consuma por encima del beneficio promocional correrá a cargo del huésped según las tarifas vigentes. El huésped no puede sustituir ni personalizar esta oferta. Todos los huéspedes en el camarote deben elegir la misma oferta. Se aplicarán cargos adicionales en: Paquete de Bebidas, Restaurantes Especializados, Paquete Wi-Fi, Créditos para Excursiones. 3º y 4º huésped gratis o por 99 USD en determinados cruceros. No aplicable a las categorías Studio. Pueden aplicarse algunas exclusiones y otras restricciones. Consulte los términos y condiciones completos para conocer las fechas de finalización de la oferta en [ncl.com/term](https://www.ncl.com/term). ©2024 NCL Corporation Ltd. Registro de buques: Bahamas y EE.UU. 1952606 1025

## Alma viajera

Aquí se pueden liberar tortugas laúd, negra y golfina. A nosotros nos tocó liberar de esta última especie a las recién nacidas: 79 tortugas ávidas por tocar el mar. Juan, Navidad, Habibi, Delphi y Wayak son los nombres con los que bautizamos a las que nos dieron dentro de pequeñas bandejas (no se les debe tocar para evitar contaminarlas). Y todos tuvimos un mismo anhelo sobre cada tortuga: que viva muchos años para que pueda regresar una y otra vez aquí, a su casa.

Esta actividad se puede realizar prácticamente durante todo el año, pero se avisa de la liberación cada día a través de su cuenta de **FB: Campamento Tortuguero Ayotlicalli**.

### PELÍCANOS Y COCODRILOS, CON RUMBO A IXTAPA

Un escuadrón de pelícanos sobrevuela playa Blanca al atardecer con dirección a Ixtapa. "Hay que seguirlos", grita uno de los niños. Y no es difícil de complacer tal petición, pues allá es donde estamos hospedados.

Entre playa Linda, frente al hotel Azul Ixtapa Grand, y playa Cuachalalate, en Isla Ixtapa, estas aves se reúnen en el día para pescar y en la noche para descansar, y cada vez que levantan el vuelo originan un inesperado e increíble espectáculo. De este lado también se encuentra el Cocodrilarío Tamakún, un refugio para docenas de estos reptiles, patos buzo, espátulas rosadas y cigüeñas que anidan en temporada en el manglar, el cual es la antesala de la navegación hacia Isla Ixtapa. El plan del día siguiente automáticamente se definió.

### PECES MULTICOLOR EN LA ISLA

Tras una visita a los cocodrilos y demás aves vecinas, navegamos escasos minutos a Isla Ixtapa para disfrutar de sus playas. Hay cuatro: Carey, Cuachalalate, Coral y Varadero. Elegimos una palapa en Varadero por su marea tranquila, porque "ahí se come más

A 15 minutos de Barra de Potosí se encuentra el **Campamento Tortuguero Ayotlicalli**, donde se aprende sobre las distintas especies de tortugas marinas y se puede participar en su liberación. **Crédito:** Shutterstock.



restaurant cabaret  
**CALLE DRAGONES**  
 PANAMÁ

CUBAN ASIAN FUSION FOOD

Booking (507) 6805 2848  
 Avenida B, Casco Parking Building, Rooftop  
 Panamá, República de Panamá

IG @CALLEDRAGONESPANAMA  
 OPEN FROM MONDAY TO SUNDAY

## Alma viajera

rico", según algunos zanka, y porque desde ahí se camina a playa Coral, donde viven peces de todos colores en el arrecife. Cargamos con visores y tubos de esnórquel, aunque los peces se alcanzaban a ver desde la orilla, a simple vista y sin meterse al agua. Pero el encanto submarino sí que nos sorprendió.

Mientras comíamos un pescado a la talla, nos hablaron de otros sitios para hacer esnórquel y todos deseamos ver nuevamente tortugas, así que preparamos un itinerario para el siguiente viaje. Porque a Ixtapa Zihuatanejo siempre queremos regresar, no importa la estación.



Las playas tranquilas de Ixtapa Zihuatanejo son refugio de especies silvestres, muchas de ellas migratorias, que se pueden conocer a través de paseos en familia. **Crédito:** Shutterstock.

Planet*ife*  
21 Años

IMPACTA A MÁS DE **10**

MILLONES DE **\*\*\***  
VIAJEROS AL MES



**PLANET IFE**  
**LÍDER EN**   
**COMUNICACIÓN**  
**INFLIGHT**

[www.planetife.com](http://www.planetife.com)

# En Vitrina

Innovación | Zona Zen | Tendencias



Un brindis lleno de frescura y sabor. Cerveza sin alcohol para celebrar juntos cada momento, disfrutando al máximo sin perder el equilibrio. Crédito: Shutterstock.



## DÉJAME BRINDARTE LUZ A TU DÍA

Soy el sueño caribeño que jamás olvidarás. Aquí permito que el sol brille cada día, te invito a sumergirte en mis aguas azules y a disfrutar de más de 35 hermosas playas. Las actividades interminables y esa atmósfera deliciosamente relajada es lo que me hace tan única para vivir tu experiencia romántica.

Quizás ya me hayas añadido a tu lista de deseos.  
¿Por qué no reservar tu viaje de inmediato?  
Nos vemos pronto.

CURACAO  
SIÉNTELO POR TI MISMO



DESCUBRE MÁS EN [CURACAO.COM](https://www.curacao.com)

Por: Jaime Polanco

## Tendencia refrescante y **sin resaca**

*Sans y Colima Cero están redefiniendo la forma en que disfrutamos de las bebidas, ofreciendo alternativas naturales sin alcohol con un toque mexicano.*



La tendencia mundial hacia una vida más sana ha detonado la demanda de bebidas no alcohólicas. En México, este movimiento ha dado lugar a bebidas innovadoras. **Crédito:** Shutterstock.

La pandemia de covid-19 incentivó a muchas personas a reevaluar sus hábitos de vida, incluido el consumo de alcohol. Esta introspección ha impulsado una tendencia mundial hacia una vida más sana, con un notable aumento de la demanda de bebidas no alcohólicas. En México, este movimiento ha dado lugar a bebidas innovadoras como Sans y Colima Cero, que ofrecen los ricos sabores del lúpulo y la malta característicos de la cerveza, pero sin el contenido alcohólico.

### SANS: PIONERA DE LA ARTESANAL SIN ALCOHOL

Lanzada en 2022 por los amigos de la infancia Manuel Castro y Ricardo Tinajero, Sans es la primera cerveza artesanal sin alcohol de México. Su objetivo es ofrecer a los consumidores la experiencia completa de la cerveza artesanal sin comprometer su salud y bienestar. Sans lo consigue controlando meticulosamente el proceso de fermentación para evitar la

# COCINAMOS A FUEGO LENTO EXPERIENCIAS MEMORABLES



## GRUPO BOVINOS

BOVINOS

Flamingos  
SEAFOOD KITCHEN

EL OASIS

TIMÓN

EL HUERTO

PRÓXIMAMENTE EN MÉRIDA  
WWW.GRUPOBOVINOS.COM



## Innovación

producción de alcohol, lo que da como resultado una bebida que conserva el auténtico sabor de la cerveza tradicional, sin la resaca del día siguiente.

### COLIMA CERO: AMPLIAR EL HORIZONTE

Cervecería de Colima, reconocida por su calidad y creatividad, ha ampliado su cartera con Colima Cero, una nueva línea de cervezas sin alcohol diseñada para quienes buscan el auténtico sabor de la cerveza. Colima Cero ofrece dos estilos distintos: Session IPA, de color dorado claro y brillante, con espuma blanca y buena retención, que cuenta con aromas de fruta de

la pasión acompañados de ligeras notas cítricas de toronja; y Lager Ámbar, una ámbar con 12 IBU y notas de cereales y pan, que ofrece una experiencia refrescante y rica al paladar.

¿Sabías que el auge de las bebidas no alcohólicas es una tendencia global? Según un reporte de Zion Market Research, se espera que el mercado mundial de bebidas de malta sin alcohol crezca significativamente, alcanzando aproximadamente los 59.2 millones de dólares en 2032. Así que si quieres empezar a llevar una vida más sana, puedes comenzar con estas fantásticas opciones.



Sans y Colima Cero, bebidas naturales sin alcohol con un toque mexicano, están redefiniendo la forma en que disfrutamos del lúpulo y la malta.

**Crédito:** Cortesía Sans.



#Me encantas Chiapas

ALFARERÍA  
AMATENANGO DEL VALLE

CHIAPAS  
ESPIRITU DEL MUNDO MAYA

W visitchiapas.com

f Visit Chiapas

IG visitchiapas.mx

X @visitchiapas\_mx

T @visitchiapas

# Voices of Brotherhood

## Una masculinidad más sana

¿Qué significa ser hombre? Voices of Brotherhood, un proyecto creado por Ricardo Rivera, busca proponer un modelo más sano y empático de masculinidad.



**Voices of Brotherhood propone un modelo más sano y empático de masculinidad**, donde pedir ayuda no signifique ser menos hombre, sino más humano. **Crédito:** Cortesía Voices of Brotherhood.

**R**icardo supo que algo debía cambiar cuando enfrentó su propia crisis emocional. Al darse cuenta de que los modelos tradicionales de masculinidad limitaban el bienestar de muchos hombres, decidió pasar a la acción. Comenzó con un grupo de 12 integrantes en un círculo de apoyo, y ahora reúne a casi 4,000 personas en torno a Voices of Brotherhood. Al combinar aprendizaje de psicología, autoconocimiento y herramientas prácticas,

creó un espacio seguro donde los hombres pueden ser vulnerables sin miedo a prejuicios.

### MÁS ALLÁ DE LOS ESTEREOTIPOS

Históricamente, la masculinidad ha estado marcada por la figura del héroe invulnerable: el hombre que nunca pide ayuda, que lo soporta todo solo. Voices of Brotherhood cuestiona estas creencias y ofrece una alternativa.

# ICON BEACH

Hollywood, Florida



**BURAYE**  
INVESTMENTS  
Real Estate Group



ASESORÍA EN BIENES  
RAÍCES SIN COSTO  
Agenda tu cita con nosotros



**FARID BURAYE**

+57 318 438 5284  
info@burayeinvestments.com



Escanea y  
contáctanos



Escanea y accede  
a nuestra web



Con pilares como la confidencialidad, la empatía y la seguridad, los círculos de esta comunidad son lugares donde los hombres pueden hablar libremente, compartir sus miedos y reconocer que no están solos.

Este enfoque integrador no busca eliminar la masculinidad, sino transformarla. Se trata de construir relaciones saludables, establecer límites claros y encontrar herramientas para gestionar las emociones de manera positiva. Desde podcast hasta talleres, este proyecto ofrece recursos accesibles y prácticos que hacen que el cambio sea sostenible en el tiempo.

Voices of Brotherhood no es solo una comunidad, es un llamado a replantearnos cómo entendemos la salud masculina. Porque pedir ayuda no significa ser menos hombre, sino más humano. Este proyecto demuestra que, con apoyo y empatía, es posible dejar atrás los arquetipos limitantes y avanzar hacia una versión más completa y saludable de nosotros mismos.

Si te sientes listo para ser parte de este cambio, Voices of Brotherhood te está esperando. Es el momento de crear una masculinidad que celebre la humanidad en lugar de negarla. [voicesofbrotherhood.com](http://voicesofbrotherhood.com)

**Ricardo Rivera reúne a casi 4,000 personas en torno a Voices of Brotherhood**, donde combina psicología, autoconocimiento y herramientas para cultivar la salud mental del hombre.  
**Crédito:** Cortesía Voices of Brotherhood.



 **PUERTO VALLARTA**

*Sensacional*

**Encantador y natural, irresistiblemente tuyo**



## Vintage:

### historias que amueblan vidas

Crea espacios sofisticados y a la vez cálidos: rescata muebles vintage que son auténticas joyas.

Integrar mobiliario y accesorios vintage a tus espacios no solo los nutre de estilo, sino que también demuestra tu compromiso con la sustentabilidad. **Crédito:** Shutterstock.

**E**l origen de la palabra *vintage* viene del mundo de los vinos y designa a aquellos de calidad suprema, resultado de una buena cosecha. En el caso de los muebles, nos lleva a pensar en aquellos que fueron realizados hace más de 20 años con una línea de diseño representativa de su época.

#### BELLEZA IMPERFECTA

Estas piezas, que algunos consideran de segunda mano, en realidad son únicas, con relatos propios que se encuentran en esos pequeños detalles: algunos rasguños en el barniz, una imperfección en la pieza

## Still a lot to feel together



feel  
the extraordinary

nh-collection.com



**NH COLLECTION**  
HOTELS & RESORTS



En un mundo invadido por el fast furniture, es decir, mobiliario rápido o desechable, los muebles vintage destacan por su carácter, calidad y durabilidad. **Crédito:** Tarik Haiga/Unsplash.

de vidrio elaborada artesanalmente, un ligero despostillado en la porcelana. Al alternarlos con la arquitectura de tu hogar, le darás un toque atemporal y versátil que no querrás cambiar.

### CONCIENCIA Y PERMANENCIA

En un mundo invadido por el fast furniture, es decir, mobiliario rápido o desechable, los muebles vintage destacan por su carácter, calidad y durabilidad. Hechos con materiales resistentes y técnicas

tradicionales, están creados para perdurar. Puedes encontrarlos en tiendas de antigüedades, mercados de pulgas o ventas de garage. Se convertirá en una aventura en la que hallarás grandes tesoros. Algunas piezas tal vez requieran ciertos toques de restauración, lo cual puede volverse tu nuevo hobby.

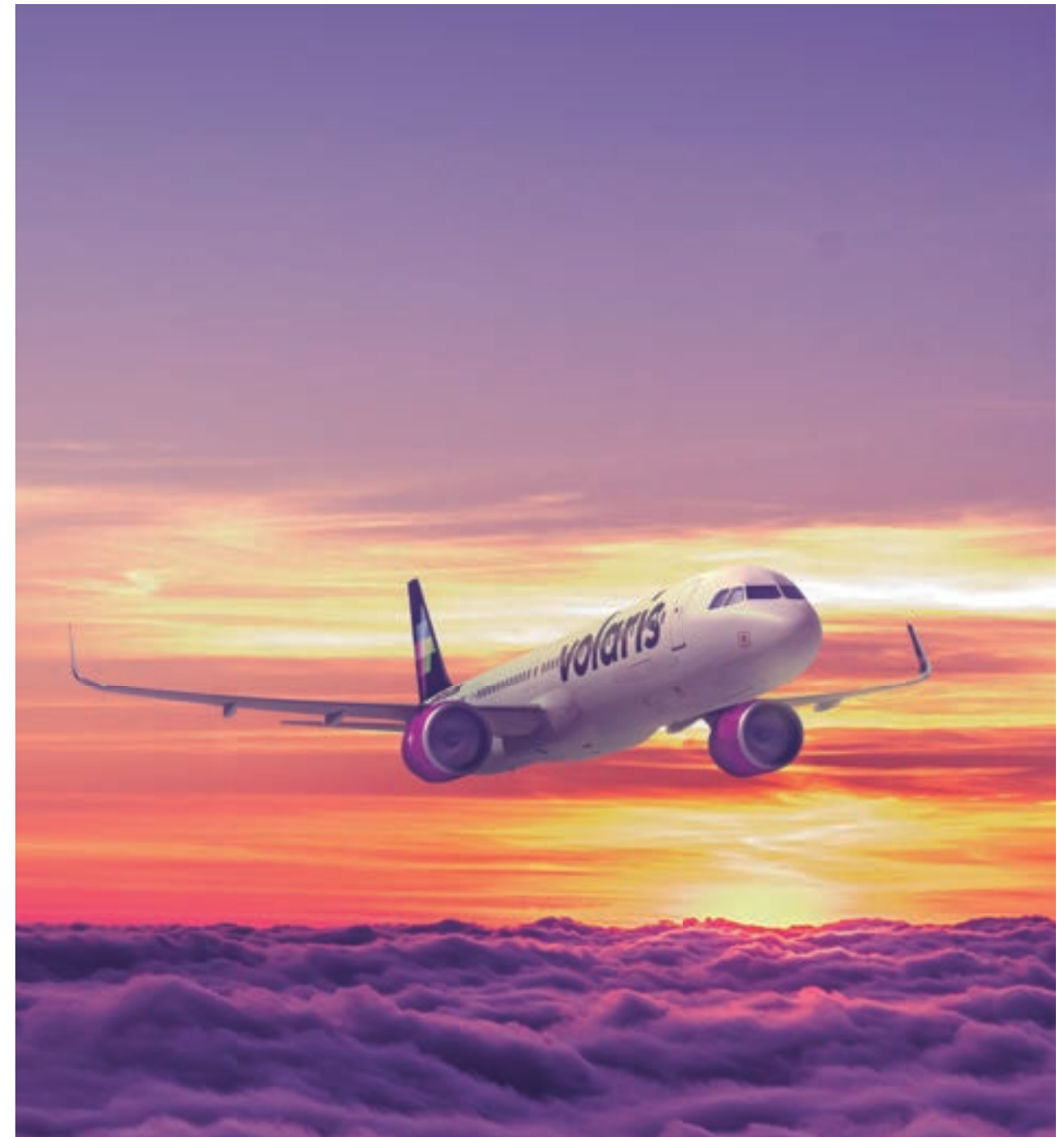
Integrar este mobiliario y accesorios a tus espacios no solo lo nutre de estilo, sino que también demuestra tu compromiso con la sustentabilidad, dando continuidad a la vida de un mueble que, ya de por sí, cuenta su propia historia.

# De Volaris

Viajeros

Volar

Viajando





# ORGULLOSO

PATROCINADOR OFICIAL DE LOS

# DIABLOS ROJOS



volaris

Reserva ya en [volaris.com](http://volaris.com)

## Sostenibilidad Corporativa

¿Sabías que Volaris fue incluida dentro de las empresas líderes a nivel global en sostenibilidad según el índice S&P Dow Jones Sustainability MILA Pacific Alliance?



### ¿Qué quiere decir eso?

Standard & Poor's (S&P) es una empresa que califica la salud financiera de países y empresas, ayudando a los inversionistas a tomar decisiones informadas.

El índice S&P Dow Jones Sustainability Index se creó para promover una inversión responsable. Este Índice reconoce a las empresas que integran las mejores prácticas sociales, ambientales y de gobernanza (criterios ESG, por sus siglas en inglés) en su estrategia de negocio. Además, fomenta la sostenibilidad corporativa al incentivar a las empresas a adoptar estándares más altos en estas áreas.

### ¿Y cómo lo hacen?

Las empresas que cotizan en las bolsas de valores de ciertos países pueden participar en una evaluación llamada Evaluación de Sostenibilidad Corporativa (CSA, por sus siglas en inglés). Esta herramienta mide el desempeño de las empresas en tres áreas clave:

- **Social:** relaciones laborales, derechos humanos, impacto en comunidades, el servicio al cliente, entre otros.
- **Ambiental:** respuesta ante el cambio climático, uso de recursos, manejo adecuado de residuos.
- **Gobernanza:** ética empresarial, transparencia, gestión de riesgos y oportunidades, buenas prácticas de gobierno corporativo

Luego, el Índice selecciona a las empresas con el mejor desempeño en estos criterios, reconociendo su liderazgo para impulsar negocios sostenibles en el futuro. Este proceso no solo identifica a las compañías más responsables, sino que también impulsa iniciativas sostenibles en las regiones donde operan.

Member of  
**Dow Jones  
Sustainability Indices**  
Powered by the S&P Global CSA

Por 5° año consecutivo, Volaris se destacó como la única aerolínea con modelo de negocio de ultra-bajo costo incluida en el Índice.

A nivel global, solo ocho aerolíneas forman parte de este prestigioso ranking, donde Volaris compite junto a grandes aerolíneas asiáticas como Japan Airlines y gigantes de la industria como Air France y American Airlines.



Regresa pronto a nuestra revista V de Volaris para conocer más acerca de las principales acciones de la compañía respecto a los criterios Ambiental, Social y Gobernanza.

Asómate a la aventura

disfrutando  
tu Vuelo Gratis\*

invex Banco

volaris 



Solicítala aquí



\*Solo pagas IVA y TUA (Tarifa de uso de aeropuerto).

Modelo de Tarjeta limitado. Consulta nuestro aviso de privacidad, términos, condiciones, comisiones y requisitos de contratación en [www.investarjetas.com.mx](http://www.investarjetas.com.mx) Tarjeta emitida por Banco INVEX, S.A Institución de Banca Múltiple INVEX Grupo Financiero.



# +70 DESTINOS

Vuelos a México, Estados Unidos, Guatemala, El Salvador, Costa Rica, Bogotá y Perú, con los precios más bajos; porque nuestros destinos y el tuyo son iguales.

## Mapa de destinos | Destinations map

- |                            |                      |                       |                      |                               |                                  |
|----------------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|-------------------------------|----------------------------------|
| 1. Acapulco                | 18. León             | 35. Tijuana           | 49. Denver           | 66. Seattle                   | OPERADO VÍA FRONTIER             |
| 2. Aguascalientes          | 19. Loreto           | 36. Toluca            | 50. Fresno           | 67. Washington D.C.           |                                  |
| 3. Cancún                  | 20. Los Cabos        | 37. Torreón           | 51. Houston          |                               | CENTROAMÉRICA                    |
| 4. Chetumal                | 21. Los Mochis       | 38. Tulum             | 52. Las Vegas        |                               |                                  |
| 5. Chihuahua               | 22. Mazatlán         | 39. Tuxtla Gutiérrez  | 53. Los Ángeles      |                               | SUDAMÉRICA                       |
| 6. Ciudad De México (AICM) | 23. Mérida           | 40. Uruapan           | 54. McAllen          | 68. Guatemala, Guatemala      |                                  |
| 7. Ciudad De México (AIFA) | 24. Mexicali         | 41. Veracruz          | 55. Miami            | 69. San Salvador, El Salvador | 74. Cincinnati/Northern Kentucky |
| 8. Ciudad Juárez           | 25. Monterrey        | 42. Villahermosa      | 56. Nueva York (JFK) | 70. San José, Costa Rica      | 75. Cleveland Hopkins            |
| 9. Ciudad Obregón          | 26. Morelia          | 43. Zacatecas         | 57. Oakland          | 71. San Pedro Sula, Honduras  | 76. Fort Myers                   |
| 10. Colima                 | 27. Oaxaca           | 44. Zihuatanejo       | 58. Ontario CA       |                               | 77. Philadelphia                 |
| 11. Cozumel                | 28. Puebla           |                       | 59. Orlando          |                               | 78. St. Louis Lambert            |
| 12. Culiacán               | 29. Puerto Escondido | ESTADOS UNIDOS        | 60. Phoenix          |                               |                                  |
| 13. Durango                | 30. Puerto Vallarta  | 45. Charlotte         | 61. Portland         |                               |                                  |
| 14. Guadalajara            | 31. Querétaro        | 46. Chicago (Midway)  | 62. Reno             |                               |                                  |
| 15. Hermosillo             | 32. San Luis Potosí  | 47. Chicago (O'Hare)  | 63. Sacramento       |                               |                                  |
| 16. Huatulco               | 33. Tapachula        | 48. Dallas Fort Worth | 64. San Antonio      |                               |                                  |
| 17. La Paz                 | 34. Tepic            |                       | 65. San José, CA     |                               |                                  |

### SÉ EL PRIMERO EN ENTERARTE DE NUESTRAS PROMOS... SÍGUENOS



/viajavolaris

/VolarisCentroamerica

/VolarisUSA



@viajavolaris



@viajavolaris



/viajavolaris  
/Flyvolaris



Busca Volaris en la sección de canales de WhatsApp

## Combustible para una industria sostenible

En agosto pasado realizamos nuestro primer vuelo con combustible de aviación sostenible (SAF, por sus siglas en inglés). Descubre el proceso de elaboración de este tipo de combustible y cómo su uso contribuye al objetivo de descarbonizar la industria de la aviación, así como los beneficios en favor del planeta.



Utilizar combustible de aviación sostenible contribuye a reducir el ciclo de vida de las emisiones de carbono en aproximadamente

# 85%

comparado con el combustible tradicional.

Los vuelos que utilizan SAF reducen considerablemente la huella de carbono





## Tus derechos al viajar con Volaris

A continuación te compartimos un resumen de los **derechos que tienes como pasajero al viajar con Volaris**. Te invitamos a que consultes el contrato de transporte aéreo, los términos y condiciones del servicio y nuestras políticas de compensación en la siguiente liga: <https://cms.volaris.com/es/informacion-del-sitio/informacion-legal>.

- 1 Tienes derecho a **conocer** el monto total a pagar, con desglose de todos los cargos, cuando adquieras un boleto para viajar en avión, así como los términos y condiciones del servicio que has contratado.
- 2 Tienes derecho a que Volaris **te informe de los cambios que existan en tu itinerario**, por cualquier medio disponible, con los datos de contacto que hayas proporcionado tan pronto se tenga conocimiento de la eventualidad.
- 3 Si presentas alguna discapacidad, **tienes derecho a ser transportado de conformidad con las medidas de seguridad operacional** correspondientes y a transportar, sin costo, sillas de ruedas, andadores, prótesis o cualquier otro instrumento, siempre y cuando hagas uso de dicho instrumento **de manera personal y esté directamente asociado con tu discapacidad**.
- 4 En relación con el equipaje, tienes derecho a transportar lo siguiente, de acuerdo con el tipo de reservación que hayas adquirido:

**I. Zero v.club – Es una tarifa preferencial** que en vuelos nacionales e internacionales decides viajar sin equipaje (de mano y documentado), que te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item), acorde a las medidas y características que te indicamos más adelante.

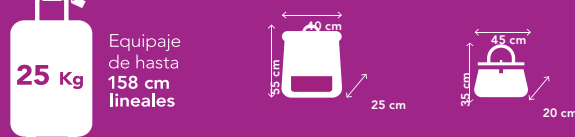
**II. Básica – Es una tarifa preferencial** que en vuelos nacionales e internacionales te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item) y **1 equipaje de mano** que en su conjunto no superen **15 kilogramos**, ni disminuyan la seguridad y comodidad de los pasajeros, acorde a las medidas y características que de cada uno te indicamos más adelante.

**III. Plus – En vuelos nacionales e internacionales** te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item) y **1 pieza de equipaje de mano** que en su conjunto no superen los **20 kilogramos**, ni disminuyan la seguridad y comodidad de los pasajeros, y **1 pieza de hasta 25 kilogramos de equipaje documentado**, acorde a las medidas y características que de cada uno te indicamos más adelante.

Consulta los beneficios adicionales que puedes agregar a tu reservación en [volaris.com](https://volaris.com).

**IV.** En todas las opciones anteriores tu equipaje documentado, equipaje de mano u objeto personal deberá sujetarse a las siguientes características:

**Equipaje documentado Equipaje de mano Objeto personal**



**V.** Tienes derecho a recibir por parte de Volaris **un comprobante por cada pieza de equipaje documentada**.

**VI.** Consulta los cargos por equipaje en la siguiente liga: <https://cms.volaris.com/globalassets/pdfs/esp/ancillariesandfees.es.pdf>

Tienes derecho a que los **menores de dos años (infantes) no paguen boleto**, siempre que vayan acompañados por un adulto a su cuidado. Asimismo, tendrás derecho a **transportar sin cargo adicional una carriola para el infante**. El infante no tendrá derecho a un asiento ni a franquicia de equipaje.

- 5 Tienes derecho a cancelar tu vuelo y **solicitar la devolución de tu boleto**, siempre que le informes a Volaris dentro de las **24 horas posteriores a la compra** y siempre que no hayas realizado la documentación de tu vuelo, ya sea por medios electrónicos o en el aeropuerto; de lo contrario no procederá la devolución. Si compraste un vuelo de ida y vuelta o con conexión y no vas a utilizar uno de los segmentos de dicho boleto y quieres hacer uso de los segmentos subsecuentes, **deberás avisar a Volaris que utilizarás el segmento subsecuente** para que se te respete el embarque dentro de las **24 horas siguientes a la hora del vuelo del segmento no utilizado**.

- 6 En caso de demoras imputables a Volaris:

**I.** Que sean superiores a una hora e inferiores a cuatro horas, tienes derecho a recibir una compensación de acuerdo con nuestras políticas que puedes consultar en

- 7 <https://cms.volaris.com/globalassets/pdfs/esp/politicas-de-compensacion.pdf>, así como en nuestros módulos de atención de Clientes.  
**II.** Que sean superiores a cuatro horas, **tienes derecho recibir una compensación** y acceder a las opciones que te señalamos en el numeral siguiente.

El cálculo de la compensación y/o indemnización a que tengas derecho se realizará **con base en el monto total de tu boleto**.

En caso de que lo requieras, Volaris pondrá a tu disposición acceso a llamadas telefónicas y envío de correos electrónicos, para lo cual el personal de la aerolínea en el aeropuerto te proporcionará los medios necesarios.

Volaris informará a los Clientes si la causa de la demora del vuelo es atribuible a la aerolínea o no.

- 8 En caso de **sobreventa o cancelación** atribuible a la aerolínea:

**I.** Recibir un boleto **para el primer vuelo disponible hacia tu destino original, más gastos de alimentación y comunicación (vía correo electrónico y telefónica) sin cargo**, de conformidad con el tiempo de espera que media hasta el embarque en otro vuelo. En caso de que se requiera pernocta, hospedaje y transporte terrestre; o  
**b)** Recibir el **reembolso de la parte del boleto que no utilizaste, más el 25% de dicho monto**, por concepto de indemnización; o  
**c)** Recibir transportación en una fecha posterior, hacia el destino original del viaje cancelado, más un 25% del costo del monto total de tu boleto o del segmento de viaje no utilizado, según sea el caso, por concepto de indemnización.

**II.** En el caso de sobreventa Volaris **solicitará voluntarios para viajar en fecha posterior a cambio de los beneficios que anunciaremos** al momento de solicitar dichos voluntarios. Tendrán preferencia para abordar el vuelo, en los lugares que dejen los voluntarios, las personas con alguna discapacidad, adultos mayores, menores no acompañados o mujeres embarazadas.

**III.** Tendrás derecho a tener acceso a llamadas telefónicas y envío de correos electrónicos, en caso de que lo requieras, para lo cual el personal de la aerolínea en el aeropuerto te proporcionará los medios necesarios.

**IV.** Tienes derecho a que **Volaris te transporte sin cargo alguno hasta tu destino final cuando el avión aterrice en otro lugar** por caso fortuito o fuerza mayor.

- 9 Con relación al equipaje, **tienes derecho a recibir una indemnización** en los casos siguientes:

**I. De hasta 80 UMAs** por destrucción o avería del equipaje de mano.  
**II. De hasta 150 UMAs** por pérdida o avería del equipaje documentado.

- 10 Tienes derecho a recibir las compensaciones y/o indemnizaciones a que tengas derecho **en un término no mayor a 10 días naturales desde el momento en que presentes tu solicitud, debidamente llenada**. En el caso de alimentos y hospedaje en cuanto te informemos si la demora o cancelación es atribuible a Volaris. Recuerda que puedes consultar nuestras políticas de compensación en <https://cms.volaris.com/es/informacion-del-sitio/informacion-legal> así como en nuestros módulos de atención de clientes.

En caso de incidentes con el servicio solicita asistencia al personal de la aerolínea, ya sea en el aeropuerto de manera presencial o vía telefónica. Para ello, ponemos a tu disposición los siguientes medios de contacto:

### Volaris

Levanta una aclaración y obtén ayuda en:

<https://tuexperiencia.volaris.com/hc/es>

WhatsApp Volaris

**+52 55 5898 8599**

Teléfono

**01 (55) 1102 8000**

Ciudad de México y Área Metropolitana

Teléfonos del Consumidor PROFECO

**5568 87 22 / 01 800 4688722**

Ciudad y Área Metropolitana / Larga distancia sin costo desde el resto del país.

[denunciaprofeco@profeco.gob.mx](mailto:denunciaprofeco@profeco.gob.mx)

# volaris TV

## La Maravilla de divertirte a bordo



**Compra a bordo directo en la plataforma**




**Adquiere tu código con nuestros sobrecargos**




# Viaja con de **Verificado**



## Verifica

 Medios **oficiales** de venta:

 Sitio verificado  
[volaris.com](https://volaris.com)


 Disponible sólo en  
 



## Verifica

 Métodos de **pago seguro**

 Tarjeta de débito/crédito

 **Pago en efectivo**

- Disponible en web oficial.  
- Lleva tu No. de referencia a sucursales participantes.

 **NO pedimos transferencias directas.**




## Verifica

 **Contacto oficial**

**Whatsapp**

Único número:

 **55 5898 8599**

No hagas público tu código de reservación.



Arma tu itinerario y disfruta:

# UN MUNDO DE DESTINOS

Encuentra tu conexión en:

**volaris** 

[global.volaris.com](https://global.volaris.com) 

# Consejos prácticos Ya Vas para viajar



## Equipaje

Revisa las políticas para evitar cargos extras.



## Hospedaje

Nuestros agentes te darán las mejores opciones de acuerdo a tu presupuesto.



## Paquetes

Reserva tu vuelo + hotel con anticipación para tarifas y ofertas económicas.



## Actividades

Te ayudamos a planificar actividades que se adapten a tus necesidades.

**YA VAS**  
volaris

¡Llama a nuestro Call Center **55 5898 8598!**



# Pase Anual

volaris

Para los que buscan  
**aventura** todo el año

Paga solo **\$7,999** MXN\*

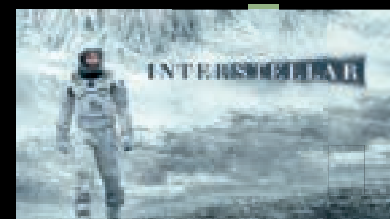
y viaja pagando solo el TUA e impuestos



Adquiérello en [paseanual.volaris.com](https://paseanual.volaris.com)

\*Términos y condiciones en: <https://volaris.caravelo.com/vplus-terms-es.pdf>

# Volaris Entretenimiento



- Acción • Aventura • Ciencia Ficción • Comedia • Documentales • Drama • Fantasía
- Infantil • Juegos • Musicales • Romance • Terror

© 2025 Warner Bros. Entertainment Inc.

# Disfruta en las alturas de tus series, juegos y películas favoritas.

Sigue los pasos e ingresa a la plataforma **Volaris TV** para descubrir todo nuestro contenido.

## ¿Cómo ingresar a Volaris TV?

- 1 Valida que el avión cuente con nuestro sistema de entretenimiento **Volaris TV**.
- 2 Si el avión cuenta con sistema de entretenimiento, podrás adquirir tu código con los sobrecargo.
- 3 Una vez que tengas tu código, **activa el modo avión** y la conexión wi-fi en tu dispositivo móvil.
- 4 Conéctate a la red wi-fi con el nombre **VolarisTV**
- 5 Si tu dispositivo es android ingresa a google chrome y escribe la siguiente **URL: airfi.aero**
- 6 Sigue los pasos, selecciona tu idioma de preferencia y **registra tus datos en el formulario.**

Si tu dispositivo es iPhone ingresa al navegador Safari y escribe la siguiente **URL: airfi.aero**

¡Listo! ya estás conectado a **volaris TV** ▶



# ENTRE NU BES

*de Volaris*

*Deja volar*  
**TU ANTOJO**



# NEW Nuevos Lanzamientos



## Beetlejuice, Beetlejuice

Esta es la continuación de la comedia *Beetlejuice*, sobre un fantasma que es reclutado para ayudar a rondar una casa.

● Comedia ● 1h 45m ● 2024



## Dune: Part Two

Paul Atreides decide unirse a Chani y los fremen en su búsqueda de venganza contra los conspiradores que devastaron su familia, enfrentando la difícil decisión entre amor y el destino del universo.

● Aventura ● 2h 46m ● 2024



## Harry Potter and the Deathly Hallows - Part 2

Harry, Ron y Hermione buscan los horocruxes restantes de Voldemort en su esfuerzo por destruir al Señor Oscuro mientras la batalla final continúa en Hogwarts.

● Fantasía ● 1h 10m ● 2011



## Crazy, Stupid, Love

Un hombre desilusionado y recién divorciado busca recuperar su vida amorosa y recibe la ayuda de un joven seductor para superar esta crisis sentimental y redescubrir el verdadero amor.

● Acción ● 1h 50m ● 2018



## The Flash

Barry altera el tiempo al intentar salvar a su familia, desencadenando la amenaza del general Zod en un mundo sin superhéroes. Para restaurar la realidad, Barry busca ayuda en el multiverso.

● Acción ● 2h 24m ● 2023



### Sabías que...

La elección de películas puede revelar *detalles sobre la personalidad* de alguien, ofreciendo pistas sobre sus intereses y valores.



## Batman and Superman: Battle of the Super Sons

Jonathan Kent descubre sus superpoderes y su linaje como hijo de Superman. Durante un encuentro con Batman y su hijo, Damian Wayne, una vaca interviene, dando inicio a una entrañable amistad.

● Acción ● 1h 19m ● 2022

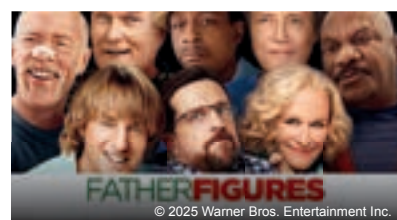
# Películas volaris



## Justice League: Crisis on Infinity Earths - Part One

El Antimonitor (la contrapartida malvada del Monitor) es liberado en el Multiverso DC y comienza a destruir las diferentes Tierras que lo componen. El Monitor intenta reclutar héroes de todo el Multiverso, pero es asesinado.

● Acción ● 1h 33m ● 2024



## Father Figures

Con la creencia de que su padre había fallecido, los mellizos Peter y Kyle descubren en la boda de su madre que esta les mintió. Sin mucha información, emprenden un viaje para encontrarlo y desentrañar secretos familiares.

● Comedia ● 1h 53m ● 2017



## Me Before You

Louisa, una joven divertida y alegre, pasa de un trabajo a otro para mantener a su familia. Su vida toma un giro cuando acepta cuidar a Will Traynor, un joven y millonario banquero que ha quedado paralítico.

● Romance ● 1h 50m ● 2016



## The Dark Knight Rises

Ocho años después de la anarquía del Joker, Batman, con la ayuda de la enigmática Catwoman, se ve obligado a abandonar su exilio para salvar Gotham City, ahora al borde de la aniquilación total causada por el brutal guerrillero terrorista Bane.

● Acción ● 2h 44m ● 2012



## Pueblos Mágicos de Hidalgo



hidalgo.travel

**HIDALGO**  
¡Tiene algo!

# Películas

# volaris



## 8-Bit Christmas

En el Chicago de los años ochenta, la codiciada consola Nintendo ha cautivado a la juventud, pero pocos pueden adquirirla. Jake y sus amigos idean un plan ingenioso para garantizar que sean de los afortunados en disfrutar la famosa consola esta Navidad.

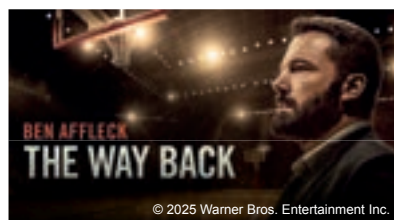
● Comedia ● 1h 37m ● 2021



## Father of the Bride

En la tercera versión filmada de la historia, Billy e Ingrid, padres de una familia latina en EE. UU., se sorprenden cuando su hija Sofia regresa a Miami de visita con su nuevo novio, Adan, planeando mudarse a México.

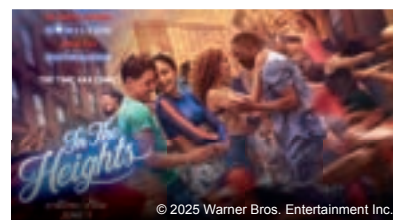
● Comedia ● 1h 58m ● 2022



## The Way Back

Jack Cunningham, exestrella del baloncesto en decadencia, lucha contra el alcoholismo y la separación. Busca redención al entrenar a un equipo de estudiantes poco talentosos, encontrando en ellos una vía para superar su propio dolor.

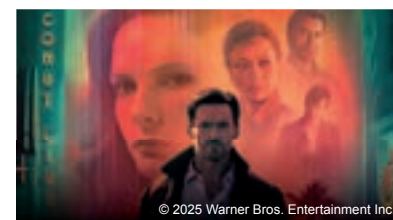
● Drama ● 1h 48m ● 2020



## In The Heights

Usnavi de la Vega, en Washington Heights, Manhattan, enfrenta la difícil decisión de cerrar su negocio y regresar a República Dominicana. A pesar de los desafíos, lucha por demostrar que él y sus vecinos en The Heights no son invisibles.

● Musical ● 2h 23m ● 2021



## Reminiscence

Un científico descubre una forma de revivir su pasado y utiliza la tecnología para buscar a su amor perdido.

● Thriller ● 2h 56m ● 2021



## Tag

Cada año, cinco amigos muy competitivos se sumergen en un juego de "te atrapé", desafiándose en arriesgadas situaciones. Este año, con una boda en juego, la competencia alcanza niveles totalmente inesperados.

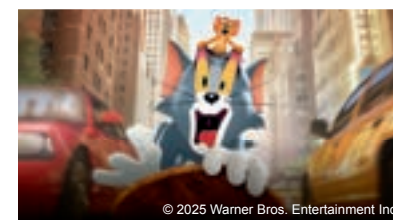
● Comedia ● 1h 45m ● 2018



## The Intern

Ben, un viudo de 70 años, se convierte en interno en una empresa de moda dirigida por la joven Jules. A pesar de sus diferencias, ambos desarrollan una amistad única, mientras Ben aporta sabiduría y apoyo en un entorno laboral moderno.

● Comedia ● 2h 1m ● 2015



## Tom & Jerry

Una combinación sorprendente de animación clásica y acción en vivo, la nueva aventura de Tom & Jerry abre nuevos caminos para los personajes icónicos y los obliga a hacer lo impensable... trabajar juntos para salvar el día.

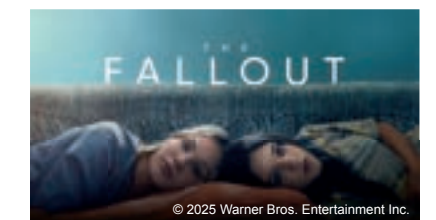
● Animación ● 1h 41m ● 2021



## This is Where I Leave You

Judd pierde a su esposa y su trabajo tras descubrir su infidelidad. Luego, su padre muere y debe celebrar el "shiva", reuniendo a la familia.

● Comedia ● 1h 43m ● 2014



## The Fallout

Vada, una estudiante de secundaria, se transforma y reevalúa su vida y relaciones después de enfrentar sucesos repentinos y trágicos que la impactan profundamente.

● Drama ● 1h 32m ● 2021



# Películas volaris



## Collateral Beauty

Howard Inlet, exitoso ejecutivo en Nueva York, cae en una profunda depresión tras una tragedia personal. Sus compañeros emprenden un plan para ayudarlo a enfrentar el dolor, desencadenando sorprendentes y profundos resultados imprevistos.

● Drama ● 1h 34m ● 2016



## Interstellar

Cooper lidera un equipo de científicos y exploradores en busca de un planeta habitable fuera de nuestra galaxia para garantizar el futuro de la humanidad, ya que la Tierra agoniza. Director, Christopher Nolan

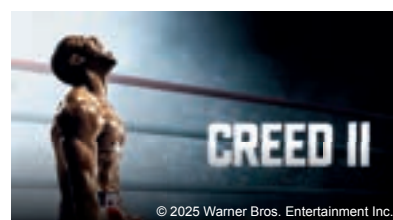
● Ciencia ficción ● 2h 49m ● 2014



## Shazam!

Billy Batson, un adolescente de acogida, se transforma en el adulto superhéroe Shazam al decir la palabra mágica. Disfrutando de sus nuevos poderes, enfrenta al villano Dr. Thaddeus Sivana para proteger el mundo.

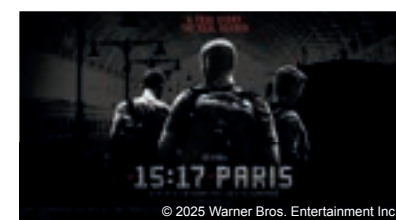
● Acción ● 2h 12m ● 2019



## Creed II

Con una preparación intensa y entrenado por Rocky Balboa para un épico combate, Adonis Johnson se enfrenta al hijo de Iván Drago, el boxeador soviético que mató a Apollo Creed, su padre.

● Drama ● 2h 10m ● 2018



## The 15:17 to Paris

El 21 de agosto de 2015, en un tren de Ámsterdam a París, tres amigos estadounidenses impidieron un atentado terrorista. Poniendo en riesgo sus vidas, lograron reducir al agresor y evitar una tragedia.

● Acción ● 1h 34m ● 2018

# Totalplay TV

## Experiencia única en audio y video



Dolby  
ATMOS

AUDIO BY  
BANG & OLUFSEN

WiFi 6

amazon alexa integrada

# ¡Cámbiate ya! · 800 330 1111

Consulta términos y condiciones del servicio en [www.totalplay.com.mx/totalplaytv](http://www.totalplay.com.mx/totalplaytv)

# Películas volaris



## Batman v Superman: Dawn of Justice

Batman y Superman tienen un enfrentamiento épico mientras se decide si el poder de Superman es una amenaza o una esperanza. Esta batalla desencadenará consecuencias inimaginables.

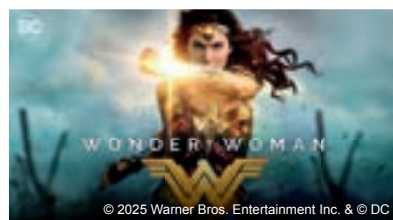
● Acción ● 2h 33m ● 2016



## Aquaman

Al descubrir su herencia mitad humana y mitad atlante, Arthur Curry inicia una travesía crucial. Enfrentándose a su verdadera identidad, debe demostrar su valía como rey y asumir el papel de Aquaman.

● Fantasía ● 2h 23m ● 2018



## Wonder Woman

Diana, una princesa amazona, se entera de una guerra devastadora en el mundo exterior y decide abandonar su isla para detenerla y proteger a la humanidad.

● Fantasía ● 2h 21m ● 2017



## Wonder Woman 1984

Durante la Guerra Fría en 1984, Diana Prince, también conocida como Wonder Woman, se enfrenta al empresario Maxwell Lord y a su antigua amiga Barbara Minerva, ahora transformada en la villana Cheetah, con fuerza y agilidad sobrehumanas.

● Fantasía ● 2h 31m ● 2020

# DARE TO BE

Líderes Internacionales de Acción Positiva

25 ANIVERSARIO

ANÁHUAC CANCÚN

LA UNIVERSIDAD INTERNACIONAL DE CANCÚN

INSCRÍBETE YA



+52 998 734 7737

anahuac.mx/cancun/

# Películas volaris



## Black Mass

En la década de los setenta en Boston, el agente del FBI John Connolly persuade a Whitey Bulger, un mafioso recién liberado, para colaborar contra la mafia italiana. Esta alianza desata violencia, permitiendo a Bulger esquivar la ley y convertirse en un poderoso gangster.

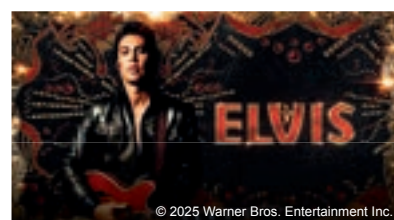
● Thriller ● 2h 02m ● 2015



## Gravity

La doctora Ryan Stone, en su primera misión espacial en el transbordador espacial Explorer, y el veterano astronauta Matt Kowalsky quedan atrapados en el espacio tras la destrucción de su nave.

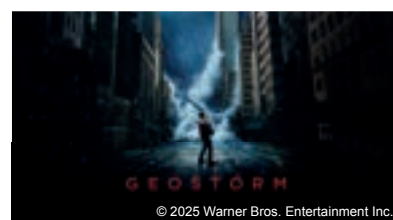
● Suspense ● 1h 31m ● 2013



## Elvis

La música de Elvis y su biografía cobran vida en manos de Austin Butler. Esta historia nos lleva desde el descubrimiento de Presley hasta su estrellato y nos muestra cómo revolucionó la cultura de su época.

● Biografía ● 2h 39m ● 2022



## Geostorm

Un ingeniero y su hermano se ven obligados a trabajar juntos cuando los satélites fallan, desencadenando una tormenta catastrófica. Todo, mientras un complot contra el presidente se desarrolla en la superficie.

● Acción ● 1h 49m ● 2017



## The Batman

Bruce Wayne sigue buscando venganza, pero esta vez en manos de el Acertijo, quien con un rastro de pistas llevará a Batman a involucrarse en conflictos inesperados.

● Thriller ● 2h 56m ● 2022

# INVIERTE EN PUNTA CANA



**APARTAMENTOS  
COMPLETAMENTE  
AMUEBLADOS  
DESDE: USD\$119,900**

**RESERVA CON  
USD\$5,000**

MÁS INFORMACIÓN



+1 (829) 292-0700

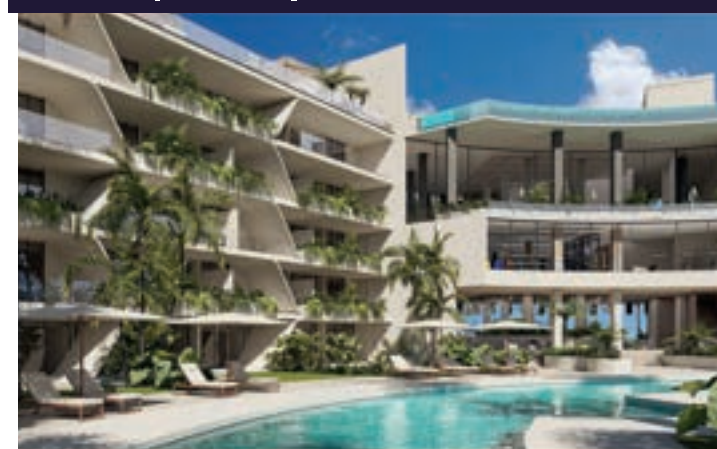
VENTAS@ZOEARGROUP.COM



WWW.ZOEMARGROUP.COM



**GOLF | LAGO | CLUB DE PLAYA**



# Películas volaris



## Tenet

En el mundo del espionaje, un hombre lleva a cabo una misión crucial para evitar una amenaza mayor que la Tercera Guerra Mundial. Será ahí cuando tenga que enfrentar a un villano que controla el tiempo y salvar la Tierra.

Director, Christopher Nolan

● Thriller ● 2h 30m ● 2020



## Ocean's 8

Secuela femenina de la exitosa franquicia Ocean's Eleven. En esta, Debbie Ocean, recién salida de la cárcel, lidera un equipo femenino para el robo del siglo en Nueva York durante la Met Gala. Su objetivo es el valioso collar de Daphne Kluger.

● Comedia ● 1h 50m ● 2018



## House Party

Dos amigos, aspirantes a promotores de fiestas con problemas financieros, deciden organizar una fiesta épica en la mansión de LeBron James mientras trabajan como limpiadores. El evento se convierte en una noche salvaje.

● Drama ● 1h 40m ● 2023



**"El TEAM BUILDING ayuda a crear un correcto ambiente de trabajo donde los miembros del equipo pueden comunicarse de manera efectiva y trabajar juntos hacia objetivos comunes."**

*Comunicación*

*Integración*

*Liderazgo*



**"DINÁMICAS DE INTEGRACIÓN"**  
**"Conectando equipos de VALOR"**

CONTÁCTANOS POR :

[www.goleaders.com.mx](http://www.goleaders.com.mx)

55 8848 0104



# Películas volaris



## Where the Wild Things Are

Max, un niño rebelde con una imaginación desbordante, se escapa a una isla donde criaturas gigantes lo coronan como rey. Aunque busca diversión, descubre las complejidades de liderar y las emociones de sus nuevos amigos.

● Animación ● 1h 41m ● 2009



## Tom and Jerry Cowboy Up!

Este dúo se encuentra en el salvaje Oeste, donde colaborarán para rescatar un rancho de las garras de un villano. Los rivales se unen para ayudar a una vaquera y su hermano a proteger su hogar de un codicioso acaparador de tierras.

● Comedia ● 1h 15m ● 2022



## The Lego Movie

Una figura llamada Emmet es confundido con el héroe destinado a salvar el universo LEGO de un tirano que quiere destruir la creatividad. Con la ayuda de personajes inesperados, Emmet inicia una divertida aventura.

● Animación ● 1h 40m ● 2014



## Western Stars

Western Stars es el último álbum de Bruce Springsteen, que presenta trece canciones originales y una versión de "Rhinestone Cowboy". Este íntimo documental musical explora el proceso creativo del álbum y la vida del artista.

● Documental ● 1h 23m ● 2019



# SONRISA PERFECTA ACCESIBLE E INMEDIATA

TECNOLOGÍA Y ECONOMÍA EN IMPLANTES DENTALES  
UNIDAD DE REHABILITACIÓN E IMPLANTOLOGÍA ORAL.

## Dr. Eduardo Topete A.

DOCTOR HONORIS CAUSA / UNIV. CEUNI DE PUEBLA  
SPECIALIST IMPLANTOLOGIE

Implantólogos certificados por la Sociedad Alemana de Implantología Oral (D.G.O.I.) Berlín, Alemania.

La clínica ofrece ahora un servicio express que puede darle una sonrisa perfecta el mismo día con dientes provisionales, ésta es una estupenda alternativa para los pacientes que viven con ausencia de dientes; patentada como "dientes inmediatos" este importante avance en el campo de la implantología oral ahora permite que los pacientes cambien sus dentaduras, puentes fijos o removibles por **dientes soportados por implantes en pocas semanas** (comparado a meses o años con procedimientos anteriores). Los pacientes salen de la clínica el mismo día con una sonrisa hermosa y dientes

provisionales; **no existe dolor ni inflamación durante o después de la colocación de los implantes, pues con la técnica patentada "implantes sin cirugía", los implantes son colocados en un promedio de 10 minutos.** Este nuevo procedimiento se puede utilizar para sustituir desde un solo diente perdido, flojo o muy deteriorado, hasta una rehabilitación completa superior e inferior en toda la boca.

Para la clínica también es importante el área de odontología cosmética pues **colocamos dientes de porcelana de una belleza natural extraordinaria sobre los implantes una vez que estos se han oseointegrado.**

- Implantes dentales sin cirugía\*
- Con tecnología laser\*
- Dientes inmediatos\*
- Tomografía dental computarizada\*



ENGLISH SPOKEN  
www.implantesdentalestopete.com  
eduardotopete20@gmail.com



Tels. +52 (33) 3630-2574 / Movil 331-427-6853

Av. Justo Sierra No. 2450 Col. Ladrón de Guevara (entre Américas y López Mateos) Guadalajara, Jal. Mex.

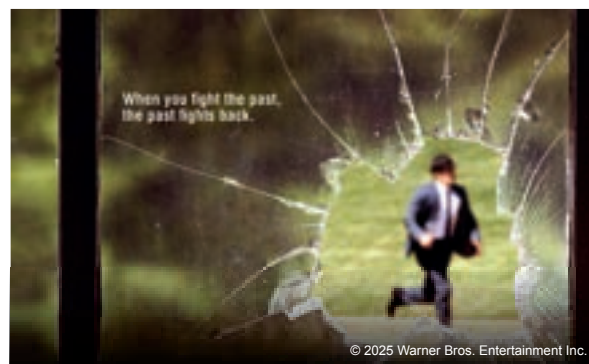
# Series volaris



## Gossip Girl

Un grupo de adolescentes de la alta sociedad de Nueva York enfrenta secretos y escándalos, mientras una anónima 'Gossip Girl' expone sus vidas a través de chismes online.

● Drama ● 3 Episodios



## 11.22.63

Una miniserie estadounidense de ciencia ficción basada en la novela de Stephen King. Jake Epping, profesor de inglés, viaja en el tiempo para evitar el asesinato de JFK. Con la ayuda de Al Templeton, interactúa con Oswald, Harry, Bill y Sadie en esta compleja misión temporal.

● Suspense ● 7 Episodios



## Blindspot

Jane Doe aparece desnuda y tatuada en Times Square, sin recuerdos. Los tatuajes revelan un mapa contra una conspiración criminal. El FBI investiga, desentrañando un misterio que amenaza la seguridad nacional.

● Drama ● 7 Episodios



## Fuller House

La familia Tanner vive nuevas aventuras cuando Donna Jo Tanner-Fuller comparte su casa con su hermana Stephanie y amiga Kimmy para criar a sus tres hijos juntas.

● Comedia ● 3 Episodios



## Friends

Seis amigos en Nueva York, Mónica, Rachel, Phoebe, Chandler, Ross y Joey, enfrentan con humor los desafíos de la vida adulta: amor, trabajo, familia y convivencia.

● Comedia ● 7 Episodios

# ¿TE MALVIAJAS CON EL HAMBRE?

## CÓMETE UN



# Series

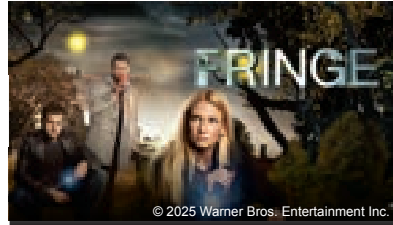
# volaris



## Gotham

El detective James Gordon lleva a cabo la investigación sobre el asesinato de los Wayne, mientras que el huérfano Bruce comienza su camino como héroe en esta ciudad peligrosa y corrupta donde los villanos emergen y reclaman territorios.

● Acción ● 8 Episodios



## Fringe

Un equipo de agentes investiga fenómenos paranormales y científicos inexplicables, enfrentándose a una serie de misterios que revelan una conspiración secreta relacionada con universos paralelos y el destino de la humanidad.

● Misterio ● 3 Episodios



## Mike & Molly

Mike y Molly son una pareja que se conoce en un grupo de apoyo para personas con sobrepeso. A pesar de sus diferencias, encuentran el amor mientras navegan por los altibajos de la vida, la familia y las situaciones cómicas que surgen en su relación.

● Comedia ● 4 Episodios



## The Mentalist

Patrik Jane es un conocido psíquico al que todos consideran un fraude. Hasta que comienza a trabajar en la Oficina de Investigación de California y sorprende a todos resolviendo múltiples casos con su inusual capacidad mental.

● Drama ● 3 Episodios



## Pennyworth

En la Inglaterra de los años 60, Alfred Pennyworth, exsoldado de las SAS, funda una empresa de seguridad, donde se ve envuelto en intrigas políticas y trabaja junto a Wayne mientras lidia con peligrosas sociedades secretas.

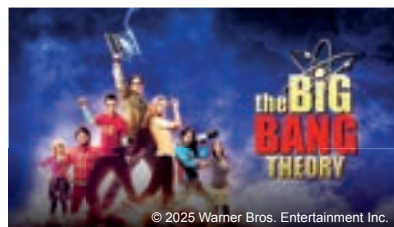
● Acción ● 4 Episodios



## Young Sheldon

La serie sigue la infancia de Sheldon Cooper en 1989, cuando entra a la escuela a los 9 años y muestra su relación con su familia en el este de Texas, enfrentándose a algunos desafíos únicos.

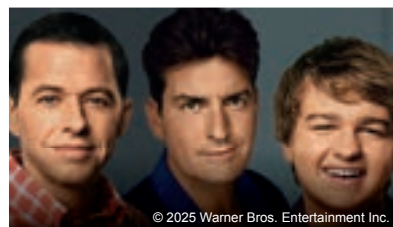
● Comedia ● 3 Episodios



## The Big Bang Theory

Una mujer que se muda a un apartamento al otro lado del pasillo de dos físicos brillantes pero socialmente torpes les muestra lo poco que saben sobre la vida fuera del laboratorio.

● Comedia ● 4 Episodios



## Two and a Half Men

Después de un divorcio y problemas financieros, Alan se muda con su hijo Jake a la casa en Malibú de su hermano Charlie, un mujeriego, bebedor y escritor de jingles, a quien le cambia la vida con la llegada de este par.

● Comedia ● 4 Episodios



## The Flash

Barry Allen, a los 11 años, pierde a su madre por un asesinato injustamente atribuido a su padre. Años después, busca la verdad. Un accidente con un rayo le otorga velocidad sobrenatural, transformando su vida.

● Fantasía ● 7 Episodios



## Gilmore Girls

Lorelai Gilmore desafió a su familia al quedar embarazada en la adolescencia y no casarse con el padre de Rory. En lugar de esto, optó por mudarse a Stars Hollow y criar a su hija allí.

● Drama ● 4 Episodios



## Pretty Little Liars

La vida de cuatro adolescentes se desmorona con la desaparición y muerte de su líder, Alison. Un año después, reciben amenazas de una misteriosa figura "A" que conoce sus secretos más oscuros.

● Thriller ● 4 Episodios



## Mom

En Napa, California, una madre soltera lucha por enderezar su vida, enfrentándose a las complicaciones de la maternidad y su adicción al alcohol. Con humor e ironía, busca convertirse en una madre eficaz y alcanzar la realización personal.

● Comedia ● 5 Episodios

# volaris kids



## The Iron Giant

Un niño llamado Hogarth Hughes encuentra un gigante robot caído del cielo y entabla una profunda amistad con él, pero su vínculo se verá amenazado cuando un agente federal que el gobierno mandó a investigar los descubre.

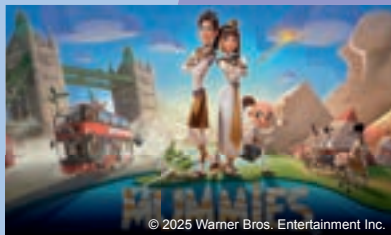
● Ciencia ficción ● 1h 26m ● 1999



## Dolphin Tale 2

Años después de que el joven Sawyer y el equipo del Hospital Marino Clearwater rescataran a Winter, la lucha continúa, cuando la madre sustituta de Winter, la delfín Panamá, fallece, dejando a Winter sin su única compañera.

● Drama ● 1h 47m ● 2014



## Mummies

Sigue a tres momias que terminan en Londres y emprenden un viaje en busca de un antiguo anillo perteneciente a la familia real, robado por el ambicioso arqueólogo Lord Carnaby.

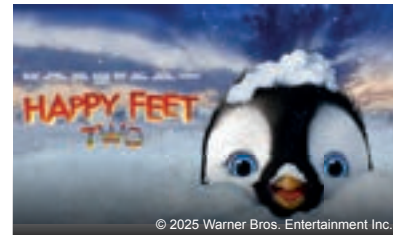
● Aventura ● 1h 28m ● 2023



## Looney Tunes Back In Action

Los hermanos Noah y Emma encuentran una misteriosa caja negra en el mar. Al abrirla, descubren objetos con habilidades extraordinarias, como el genio científico y deportista de Noah y los poderes parapsicológicos de Emma.

● Aventura ● 1h 33m ● 2003



## Happy Feet Two

El gran maestro de tap, Mumble, enfrenta un desafío con su hijo Erik, quien teme bailar. Erik conoce a Sven, un pingüino que vuela, y juntos enfrentan poderosas fuerzas globales.

● Comedia ● 1h 40m ● 2011



www.aztlanparqueurbano.com





# volaris kids



## Harry Potter and the Goblet of Fire

Harry Potter se enfrenta a la Copa Internacional de Quidditch, desafíos mágicos, su primer interés romántico y el regreso del temido Lord Voldemort, todo mientras descubre oscuros secretos y enfrenta peligros en su escuela, Hogwarts.

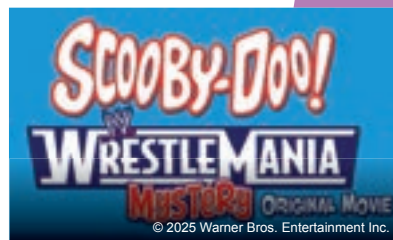
● Fantasía ● 2h 37m ● 2005



## Scooby-Doo! Legend of the Phantosaur

Durante una visita a un spa, Scooby-Doo y su pandilla enfrentan una aterradora leyenda prehistórica, el "Fantasmasaurio", que cobra vida para proteger tesoros en las cuevas de un desierto oculto.

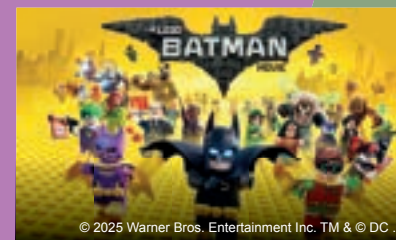
● Comedia ● 1h 11m ● 2011



## Scooby-Doo! WrestleMania Mystery

Cuando Shaggy y Scooby ganan un premio a WrestleMania, la pandilla viaja a la ciudad WWE. Un oso fantasma amenaza el evento, llevando a Scooby y amigos a colaborar con superestrellas WWE para resolver el misterio.

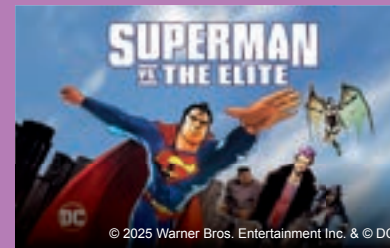
● Comedia ● 1h 23m ● 2014



## The LEGO Batman Movie

Batman debe aprender a trabajar en equipo cuando el Joker amenaza con destruir Gotham. Junto a Robin y Batgirl, el Caballero Oscuro enfrenta desafíos y descubre el valor de la familia y la amistad en esta aventura llena de humor y acción.

● Acción ● 1h 44m ● 2017



## Superman vs. the Elite

Cuando la tragedia golpea, Superman recibe ayuda de La Élite, un nuevo equipo de héroes con métodos brutales liderados por Manchester Black. La confrontación plantea dudas sobre los métodos de Superman.

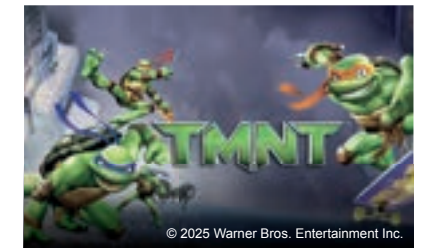
● Ciencia ficción ● 1h 16m ● 2012



## The Ant Bully

Lucas Nickle, un niño de 10 años, molesta hormigas para distraerse. Pero cuando es reducido al tamaño de una hormiga por una poción mágica, aprende una lección inolvidable de respeto hacia ellas.

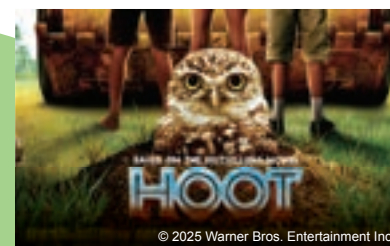
● Comedia ● 1h 30m ● 2006



## TMNT

Cuatro tortugas mutantes, entrenadas por Splinter, emergen de las alcantarillas tras su formación ninja. Raphael, Michelangelo, Donatello y Leonardo se aventuran en el mundo humano.

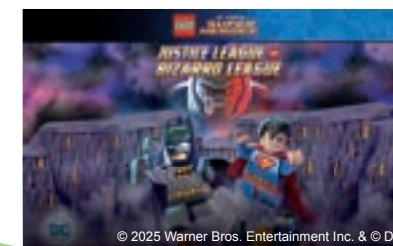
● Aventuras ● 1h26m ● 2007



## Hoot

Roy Eberhardt se muda a Florida y descubre que un grupo intenta eliminar a los búhos locales. Junto a sus amigos, decide detenerlos y salvarlos.

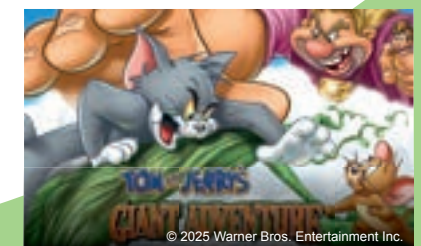
● Comedia ● 1h 31m ● 2006



## Lego DC Comics Super Heroes: Justice League vs. Bizarro League

Superman, Batman y la Liga de la Justicia deben enfrentarse a sus versiones bizarras, clones creados por Lex Luthor. Para derrotar a un inesperado villano, Darkseid, deberán unir fuerzas.

● Aventura ● 45m ● 2015



## Tom and Jerry's Giant Adventure

Tom y Jerry, los asistentes de Jack, el dueño de un parque de atracciones en apuros, se embarcan en una aventura para obtener una oca dorada mágica y salvar el parque.

● Comedia ● 57m ● 2013



# Juegos volaris



**Backgammon**  
Backgammon, con raíces milenarias, es un juego de estrategia que se remonta al Imperio persa. Su evolución abarca civilizaciones antiguas, influyendo en la cultura y estrategia militar.



## Blackjack

En esta adaptación se fusiona la emoción histórica junto con la accesibilidad moderna, brindando experiencias de juego envolventes directamente desde el navegador web.



## Caveman

Atrapado en un laberinto de rocas y huyendo de lava, el Hombre de las Cavernas debe empujar las rocas para abrir un camino hacia la salida. Ayúdalo antes de que sea tarde.



## Crosswords

Este juego moderniza el desafío clásico de palabras cruzadas. El juego evoluciona con la tecnología actual, brindando diversión intelectual accesible directamente en línea.



## Eye 2 Eye

Las miradas anhelan a sus parejas. Dibuja un camino entre dos ojos del mismo color, llenando toda la cuadrícula. Reúne todos los ojos con la menor cantidad de intentos.



## Hangman Arcana

Descifra la palabra secreta para nutrir el árbol encantado. Cada letra incorrecta provoca la caída de hojas. ¡Comete demasiados errores y el árbol se marchitará!



## Hidden Objects

Mr. McGear tiene una idea fantástica para una nueva invención, pero necesita tu ayuda para darle vida. Visita la Mansión McGear y encuentra todos los objetos ocultos.



## Kid's Play Time!

Viste y personaliza adorables animalitos. Interactúa y juega con ellos en diversos juegos como rompecabezas, escondite, encuentra las diferencias y diseño de pasteles.



## Sudoku Master

Embárcate en el juego de rompecabezas más popular del mundo. Llena el tablero con números del 1 al 9 en cada fila, columna y sección 3x3.



## Trivia Tournament

Pon a prueba tu conocimiento general respondiendo preguntas de diversas temáticas. Juega solo o contra otros jugadores. Si no sabes la respuesta, podrás verla y aprender algo nuevo.

volaris



# ENTRE NU BES

de Volaris



Deja volar  
TU ANTOJO

# COM Volaris



**\$225**  
MXN

Ahorra hasta  
Save up to  
**\$45** MXN

**Crea tu combinación perfecta, ahorra y disfruta durante el vuelo.**

*Create your perfect combination, save and enjoy!*

HIDRÁTATE DIARIAMENTE.  
COCA-COLA SIN AZÚCAR es una marca registrada de The Coca-Cola Company, D.R. © The Coca-Cola Company, 2022. FENILCETONÚRICOS: CONTIENE FENILALANINA.

## 1 Aborda TU HAMBRE



**Elige Club Sándwich o Cuernito de pechuga de pavo**  
Club Sandwich or Turkey Croissant

## 2 Despega TU ANTOJO

**Elige tu snack favorito**  
Choose your favorite snack



## 3 Aterriza TU BEBIDA

**Elige tu Bebida**  
Choose your favorite soft drink

Coca Cola®, Coca Cola Sin Azúcar®, Sprite®, Ciel Purificada®, Ciel Mineralizada®, Del Valle® Jugo de manzana, Clamato Original®, Nescafé Clásico, Nescafé® Cappuccino, Nature's Heart® Té.

**+\$30**  
MXN

**Cambia tu bebida por una cerveza.**

Level up your on-board experience changing your soft drink for a beer. (Tecate® Light, XX Lager®, Amstel Ultra®, Heineken®)

**+\$5MXN Convierte tu cerveza en michelada con un Miche Mix®**



## COMIDA fresca

**\$145**  
MXN

### Cuernito de pechuga de pavo

Elaborado con pechuga de pavo, queso blanco, jitomate, lechuga italiana, con aderezo de chipotle.

Made with turkey ham, white cheese, tomato, Italian lettuce, with creamy chipotle sauce.

### Club Sandwich

Sandwich elaborado con pan de caja grillado, pechuga de pollo, aderezo de mayonesa, queso gouda, jitomate, lechuga y tocino de cerdo.

Sandwich made with grilled box bread, chicken breast, mayonnaise dressing, gouda cheese, tomato, lettuce and pork bacon.



**En servicio a bordo de Volaris® estamos comprometidos con la protección del medio ambiente.**

Nuestro objetivo para los próximos 5 años es garantizar que el 100% de los empaques de nuestros productos e insumos sean amigables con el planeta.

Es decir, biodegradables o reciclables, eliminando los plásticos de un solo uso. Además, reemplazar el equipo de venta a bordo por carritos de servicio super ligeros y cuidar las cantidades de la mezcla de producto para venta,

nos permite reducir el peso a bordo de nuestras aeronaves para optimizar el consumo de combustible y el impacto ambiental en cada operación.

Volaris® on-board service is fully committed to protect the environment. For the next 5 years our goal is to guarantee that 100% of the packaging of our products and supplies are environmentally friendly. That is, biodegradable or recyclable, and to eliminate single-use plastics. In addition, we are replacing the on-board sales equipment with super-lightweight trolleys and taking care of the product mix, allowing us to reduce the on-board weight and optimize fuel consumption to minimize the environmental impact in each operation.



## COMBO *recarga* COMBUSTIBLE



Elige una botana salada ó una botana dulce + un refresco de la familia CocaCola®

Enjoy one salty snack or one sweet snack + one soft drink



**\$110**  
MXN

Ahora hasta Save up to **\$15** MXN



## COMBO *VUELOS amigos*

**\$210**  
MXN

Ahora hasta Save up to **\$25** MXN

Elige 2 de nuestras cervezas: Tecate Light®, XXLager®, Amstel Ultra®, Heineken®

Enjoy 2 beers, choose between: Tecate Light®, XXLager®, Amstel Ultra®, Heineken®



Un Clamato®  
One Clamato



Convierte tu cerveza en michelada con un Miche Mix®



# COMBOS COMBOS



**\$245**  
MXN

Ahora hasta Save up to **\$25** MXN

## COMBO *VUELA onda*

Elige un Licor\*  
Enjoy your favorite spirit\*  
\*Licores de \$145 MXN.

+ Un refresco o agua mineral o natural  
One soft drink

+ Una botana salada ó una botana dulce  
One Salty Snack or one Sweet Snack



\*Elige entre: Jim Beam® Whiskey Bourbon, Ron Bacard® Tequila Orendain® / Choose between: Jim Beam® Bourbon Whiskey, Bacard® Rum, Orendain® Tequila.\*

**+\$35**  
MXN

Cambia tu licor por un Mezcal Santo Gusano® o Corajillo®



**+\$105**  
MXN

Cambia tu licor por Tequila Gran Orendain® Reposado

HIDRÁTATE DIARIAMENTE. CIEL es una marca registrada de The Coca-Cola Company. D.R. © The Coca-Cola



**\$150**  
MXN

Ahora hasta Save up to **\$30** MXN

## COMBO *entre NOODLES*

Sopa Cup Noodles Nissin® (80 g)  
Cup Noodles Nissin® Pollo o camarón / Chicken or shrimp.

+ Una bebida  
One drink

+ Un Snack Dulce  
One Sweet Snack



**\$60**  
MXN

\*Noodles Nissin®  
Presentación en vaso de 80 g  
Precio individual / Sin Combo  
\*Sabor sujeto a disponibilidad

HIDRÁTATE DIARIAMENTE. COCA-COLA SIN AZÚCAR es una marca registrada de The Coca-Cola Company. D.R. © The Coca-Cola Company. 2022. FENILCETONÚRICOS: CONTIENE FENILALANINA.



# COMBO TE DA alas

**\$140**  
MXN

Ahorra hasta  
Save up to  
**\$20** MXN



Disfruta un RedBull®  
Enjoy a RedBull®

- + Una botana salada  
ó una botana dulce
- ó One Salty Snack  
or one Sweet Snack



# COMBO VUELOS dias

**\$100**  
MXN

Ahorra hasta  
Save up to  
**\$5** MXN



Nescafé® Cappuccino  
**NESCAFÉ.**

- + Galletas, Pan dulce Bimbo®  
o una Botana Dulce  
Cookies, Sweet Bread  
Bimbo® or Sweet Snack
- + \$5  
MXN Cambia el pan dulce por  
un pan de temporada

Pregunta por el pan  
de temporada  
Disponible en: Oct, Nov, Dic  
**\$60**  
MXN



# COMBOS COMBOS

## COMBO CONTINTO contento

**\$190**  
MXN

Ahorra hasta  
Save up to  
**\$30** MXN

Disfruta de un vino tinto  
La Cetto®  
Enjoy a La Cetto® red wine

- + Una opción de botana  
Salada\* o Dulce\*\*
- ó An option of Salty Snack\*  
or Sweet Snack\*\*

\*Elige entre botana salada: Chips®, Takis®, Cheez It®, Pringles®, Hot Nuts®, Kiyakis®, Food News®, Cashitas® o Nature's Heart® / Choose between: Chips®, Takis®, Cheez It®, Pringles®, Hot Nuts®, Kiyakis, Food News®, Cashitas® or Nature's Heart®.

\*\*O botana dulce: Pretzels Sweet Smarts®, Lucky Gummies®, Emperador®, Chokis®, Mamut® o Tía Rosa®



## COMBO CAPI jr.

**\$290**  
MXN

Ahorra hasta  
Save up to  
**\$20** MXN

Disfruta un Jugo  
Enjoy a juice

- + Un Snack Dulce  
One Sweet Snack
- + Un Libro de Juegos  
ó Mate Mágicas  
Game Book or  
Mate Mágicas





# SNACKS Salados

**\$60  
MXN**



**Chips® 42 g**  
Sal de Mar, Jalapeño, Fuego



**Cheez It® 42 g**  
Snap'd Doble Queso, Snap'd Crema y Cebolla con Queso



**Takis® 56 g**  
Original, Fuego, Blue **¡NUEVO!**



**Pringles® 40 g**  
Queso, Crema y cebolla



**Kiyakis® 70 g**  
Cacahuete Japonés  
**Hot Nuts® 100 g**  
Original



**Food News® Krunchix 35 g**  
Salsa Negra **¡NUEVO!**



**Cashitas®**  
Pepita de calabaza tostada 36 g.  
Nuez de la India y cacahuete con sal 45 g. Cacahuete Japonés 60 g **¡NUEVO!**

# COMBO Nachos

**\$180  
MXN**

Ahorra hasta  
Save up to  
**\$35 MXN**

Caja de 105 g  
Incluye queso sabor jalapeño

- + **Una bebida**  
One drink
- + **Un Snack Dulce**  
One Sweet Snack

**\$95  
MXN** Caja de 105 g  
Incluye queso sabor jalapeño



**¡BIENVENIDOS  
A BORDO!**

**ESTÉS DONDE ESTÉS,  
DATE UN GUSTO CON**





# CRUNCHEA TU ANTOJO



## SNACKS Dulces

**\$55**  
MXN



Chokis® 76 g  
Emperador®  
Combinado 91 g



Mamut® 44 g  
Nature's Heart® 35 g  
Frutas y Chocolate  
\$60 MXN.



Okko® Honey  
Rice Cakes  
40 g **¡NUEVO!**



Bigotes®  
Tía Rosa® 60 g  
Con relleno de  
chocolate **¡NUEVO!**



TOYOU® 40 g  
Healty Snack Caramelo,  
Sal de Mar y Chocolate  
Oscuro / Healty Snack  
Mango, Yoghurt



Lucky Gummies®  
96 g  
Lombriz Neón,  
Mangitos, Ositos **¡NUEVO!**



SMART SWEETS®  
Pretzel 40 g  
Cubierto con chocolate  
**¡NUEVO!**





EL SECRETO PARA  
**TRIUNFAR**  
ESTÁ A BORDO

RED BULL TE DA  
**AAALAS**



lacetto.mx



*En viaje de placer  
o de negocios, se disfruta  
muy bien un Cabernet  
Sauvignon de L.A. Cetto*



# Bebidas



**\$50**  
MXN

**Ciel Purificada®**  
600 ml



**\$65**  
MXN

**Refrescos de la familia Coca-Cola®**  
355 ml  
**Ciel Mineralizada®**  
355 ml



**\$55**  
MXN

**Del Valle®  
Manzana**  
200 ml



**\$100**  
MXN

**Red Bull®  
Regular  
Sugar Free**  
250 ml



**\$65**  
MXN

**Clamato®**  
295 ml

HIDRÁTATE DIARIAMENTE. CIEL es una marca registrada de The Coca-Cola Company. D.R. © The Coca-Cola Company. 2022. COCA-COLA es una marca registrada de The Coca-Cola Company. D.R. © The Coca-Cola Company. 2022. COCA-COLA SIN AZÚCAR es una marca registrada de The Coca-Cola Company. D.R. © The Coca-Cola Company. 2022. FENILCETONÚRICOS: CONTIENE FENILALANINA. SPRITE es una marca registrada de The Coca-Cola Company. D.R. © The Coca-Cola Company. 2022.





# CERVEZAS y licores



**\$160**  
MXN

LA Cetto® Vino Tinto  
187 ml

**\$180**  
MXN

\*NUEVO 50 ml

MEZCAL  
sanjo  
gusanõ

**\$85**  
MXN

Heineken® 355 ml  
Amstel Ultra® 355 ml  
Tecate® Light 355 ml  
XX Lager® 355 ml

**\$145**  
MXN

Jim Beam® Whiskey  
Bourbon 50 ml  
Bacardi® Ron 50 ml  
Orendain® Tequila 45 ml

**\$250**  
MXN

Gran Orendain®  
Tequila Reposado  
50 ml

**\$180**  
MXN

Corajillo® 100 ml



# BEBIDAS calientes



**\$45**  
MXN

Nature's Heart®  
Té verde 1.4 g  
Nature's Heart®  
Té Manzana 1.2 g

**\$50**  
MXN

Nescafé®  
Cappuccino 20 g  
Nescafé®  
Cappuccino Vainilla 22 g

**\$45**  
MXN

Nescafé® Clásico 2 g  
Nescafé® Decaf 2 g

DISFRUTA EN LAS NUBES  
DEL CAFÉ QUE YA CONOCES



NESCAFÉ®  
CAPPUCCINO  
ORIGINAL



NESCAFÉ®  
CAPPUCCINO  
VAINILLA



*o relájate* CON UN TÉ



TÉ DE  
MANZANILLA



TÉ VERDE



SPLENDA®

COME BIEN © Marcas Registradas usadas bajo licencia de su titular Société des Produits Nestlé, S.A. Case Postale 203, 1800 Vevey, Suiza.

WWW.TOYOU.COM.MX @TOYOUSNACKSMX\_

# Barritas ↘

CARAMELO CON SAL DE MAR  
• Y CHOCOLATE OSCURO •

• MANGO •  
YOGURT





# Boutique



**\$150**  
MXN

Manta viaje premium **NUEVO**



**\$280**  
MXN

Almohada de viaje **NUEVO**



**\$100**  
MXN

Llavero



**\$200**  
MXN

Mate Mágicas **NUEVO**



**\$350**  
MXN

Avión a escala



**\$200**  
MXN

Libro de 45 juegos



Llévate un pedacito de tu viaje: encuentra el regalo perfecto en nuestra colección

## MENÚ CENTRO-AMÉRICA

COM *Volaris*

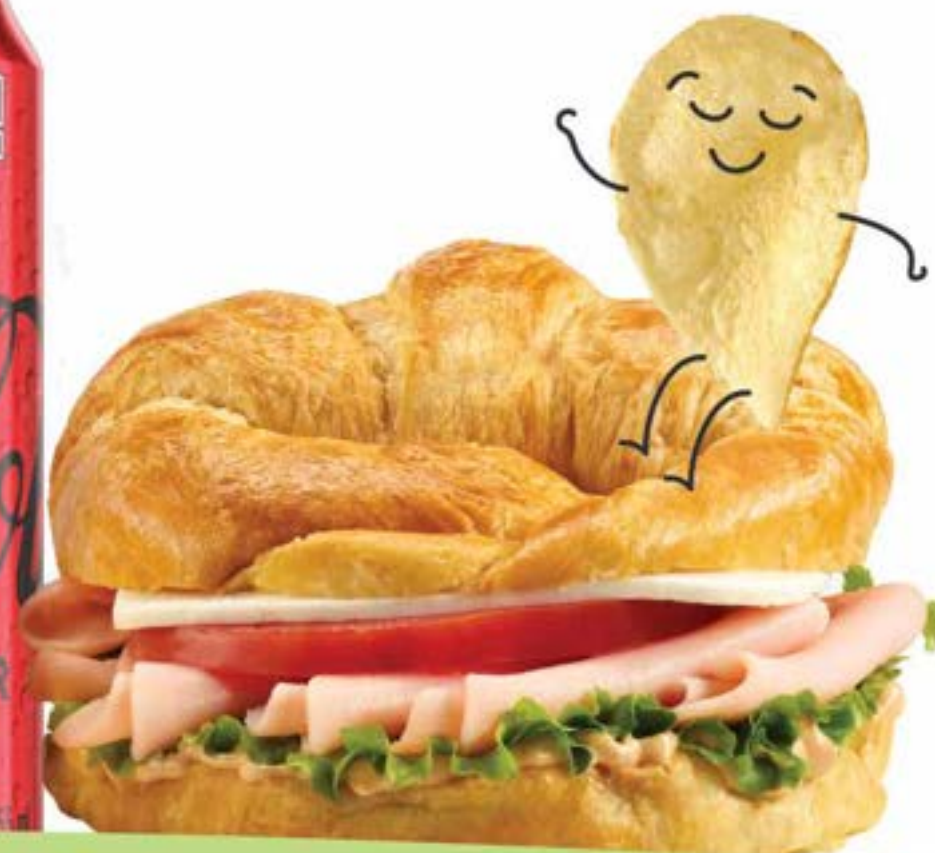
JUST

**\$15**  
USD

Save up to **\$3** USD

Crea tu combinación perfecta, ahorra y disfruta durante el vuelo.

Create your perfect combination, save and enjoy!



Nuestros sobrecargos no cuentan con cambio, favor de pagar el importe exacto. En vuelos internacionales no se aceptan monedas de dólar americano, solo billetes. Precios en dólares americanos solo aplican en vuelos internacionales. En vuelos saliendo desde y hacia Centroamérica, Colombia y Perú no se acepta efectivo. \*Disponible únicamente en Guatemala, HIDRÁTATE DIARIAMENTE. COCA-COLA SIN AZÚCAR es una marca registrada de The Coca-Cola Company, D.R. © The Coca-Cola Company 2022. FENILCETONÚRICOS: CONTIENE FENILALANINA.



1

**Cuernito de pechuga de pavo**

Turkey Croissant



2

**Elige tu snack favorito**

Choose your favorite snack



3

**Elige tu Bebida**

Choose your favorite soft drink

Coca Cola®, Coca Cola Sin Azúcar®, Sprite®, Ciel Purificada®, Ciel Mineralizada® Del Valle® Jugo de manzana, Nescafé® Clásico, Nescafé® Cappuccino, Nature's Heart® Té.

**Botanas**

**\$4 USD**



**\$4 USD**

**BEBIDAS**



**\$4 USD**

**Refrescos de la familia CocaCola®**

CocaCola, CocaCola sin azúcar, Sprite, Ciel Mineralizada y Del Valle® Manzana

**\$3 USD**



**Comida**

**\$7 USD**

**Combo**

**Recarga Combustible**

Save up to \$1 USD  
Una botana salada o una botana dulce + un refresco de la familia CocaCola®

**\$10 USD**

**Cuernito de pechuga de pavo**

Elaborado con pechuga de pavo, queso blanco, jitomate, lechuga italiana, con aderezo de chipotle.

**\$10 USD**

**Combo**

**Entre Noodles**

Save up to \$2 USD  
Sopa Cup Noodles Nissin® 64 g + una bebida + un snack dulce.

**\$4 USD**

**Noodles Nissin®**

Presentación en vaso de 64 g \*Sabor sujeto a disponibilidad.

**CoCo BONGO**  
Show & Disco  
Playa del Carmen & Cancun

**PREVENTA ESPECIAL**  
paga **\$1,600 MXN** (ahorra \$200)  
~~\$1,800 MXN~~

**INCLUYE:**  
• ENTRADA  
• SHOWS  
• BEBIDAS

Paga 400 MXN a bordo y con solo presentar tu brazalete y ticket pagas \$1,200 MXN en la taquilla de CoCo Bongo.

www.CoCoBONGO.com  
@COCOBONGOSHOW / @COCOBONGOSHOWDISCO

Promoción limitada • Sólo aplica en Cancun y Playa del Carmen • Sólo aplica para mayores de 18 años • No aplica con otras promociones • La promoción sólo aplica comprando durante el vuelo • Esta promoción no aplica el 31 de diciembre de cualquier año • No aplica en eventos especiales. \*Esta promoción aplica solamente presentando su ticket y brazalete. \*\*Playa del Carmen no abre los domingos. Cualquier situación relacionada a duda, favor de contactar directamente al proveedor: 800 9414636 servicio al cliente. No hay cambios ni devoluciones. Los servicios son brindados por un proveedor externo. Gate Retail Onboard México no asume ninguna responsabilidad sobre estos servicios. Los precios incluyen IVA. Inventario limitado por vuelo, lamentamos si durante el vuelo se agotan.



**¡PRUÉBALAS!**

**#NissinMX**

COME BIEN

AUTÉNTICO  
**CORAJILLO**

UN CORAJILLO  
CON EXPERIENCIA

[autenticocorajillo.com](http://autenticocorajillo.com)

EVITA EL EXCESO



Beach Party  
Coco Bongo

**PAGA  
A BORDO:  
\$200MXN**

INCLUYE:  
ENTRADA  
BEBIDAS

Y ASEGURA EL PRECIO ESPECIAL DE PREVENTA PARA BEACH PARTY COCO BONGO: \$800MXN PAGA EL RESTO (\$600 MXN) DIRECTAMENTE EN TAQUILLA PRESENTANDO TU BRAZALETE Y TICKET DE COMPRA. PRECIO REGULAR: \$950 MXN **AHORRA: \$150MXN**

Edad mínima de 18 años; presentando Id con fotografía. No aplica con otras promociones, eventos especiales y/o año nuevo. No abierto los lunes. La promoción es limitada y sólo aplica comprando durante el vuelo. No hay cambios ni devoluciones. Forzoso presentar en taquilla Beach Party Coco Bongo el brazalete y ticket de compra. Los servicios son brindados por un proveedor externo, cualquier situación relacionada favor de comunicarse directamente al proveedor: 800 841 4636. Gate Retail Onboard México no asume ninguna responsabilidad sobre estos servicios. Los precios incluyen IVA, inventario limitado por vuelo.

# Karen, ¿tenemos todo listo para mi viajecito?

Ahora con **Ya Vas** la agencia de viajes de Volaris tienes:



**PAQUETES de Vuelo + Hotel**



**EXPERIENCIAS inolvidables en tu destino**



**HOSPEDAJE en nuestro outlet de hoteles**



**RENTA DE AUTOS con promociones exclusivas**



**TRASLADOS del aeropuerto al hotel**



yavas.com 55-5898-8598

@YaVasMEX yavas\_mex yavas\_mex

**YA VAS**

volaris +

## Vuela más cómodo con espacio extra para ti.



Pregunta a los Sobrecargos si hay **asientos Premium\*** disponibles en tu vuelo.

Vuelos nacionales:

**\$250** MXN\*

Vuelos internacionales:

**\$25** USD\*

\*Los asientos Premium se ubican en fila 1 y filas en salidas de emergencia (sujeto a disponibilidad y restricciones de seguridad). Puedes comprar tu asiento Premium en cualquier momento posterior al despegue. Aplica restricciones.

**volaris**

## Tus derechos al viajar con Volaris

A continuación te compartimos un resumen de los **derechos que tienes como pasajero al viajar con Volaris**. Te invitamos a que consultes el contrato de transporte aéreo, los términos y condiciones del servicio y nuestras políticas de compensación en la siguiente liga: <https://cms.volaris.com/es/informacion-del-sitio/informacion-legal>.

- Tienes derecho a **conocer** el monto total a pagar, con desglose de todos los cargos, cuando adquieras un boleto para viajar en avión, así como los términos y condiciones del servicio que has contratado.
- Tienes derecho a que Volaris te informe de los cambios que existan en tu itinerario, por cualquier medio disponible, con los datos de contacto que hayas proporcionado tan pronto se tenga conocimiento de la eventualidad.
- Si presentas alguna discapacidad, tienes derecho a ser transportado de conformidad con las medidas de seguridad operacional correspondientes y a transportar, sin costo, sillas de ruedas, andadores, prótesis o cualquier otro instrumento, siempre y cuando hagas uso de dicho instrumento de manera personal y esté directamente asociado con tu discapacidad.
- En relación con el equipaje, tienes derecho a transportar lo siguiente, de acuerdo con el tipo de reservación que hayas adquirido.

**I. Zero v.club** - Es una tarifa preferencial que en vuelos nacionales e internacionales decides viajar sin equipaje (de mano y documentado), que te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item), acorde a las medidas y características que te indicamos más adelante.

**II. Básica** - Es una tarifa preferencial que en vuelos nacionales e internacionales te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item) y **1 equipaje de mano** que en su conjunto no superen **15 kilogramos**, ni disminuyan la seguridad y comodidad de los pasajeros, acorde a las medidas y características que de cada uno te indicamos más adelante.

**III. Plus** - En vuelos nacionales te permite transportar, sin cargo adicional, **1 objeto personal** (o personal item), **2 piezas de equipaje de mano** que en su conjunto no superen los **20 kilogramos**, ni disminuyan la seguridad y comodidad de los pasajeros y **1 pieza de hasta 25 kilogramos de equipaje documentado**, acorde a las medidas y características que de cada uno te indicamos más adelante.

Consulta los beneficios adicionales que puedes agregar a tu reservación en [volaris.com](https://cms.volaris.com).

**IV.** En todas las opciones anteriores tu equipaje documentado, equipaje de mano u objeto personal deberá sujetarse a las siguientes características:

Equipaje documentado Equipaje de mano Objeto personal



**V.** Tienes derecho a recibir por parte de Volaris un comprobante por cada pieza de equipaje documentada.

**VI.** Consulta los cargos por equipaje en la siguiente liga: <https://cms.volaris.com/globalassets/pdfs/esp/ancillariesandfees.es.pdf>

Tienes derecho a que los **menores de dos años (infantes)** no paguen boleto, siempre que vayan acompañados por un adulto a su cuidado. Asimismo, tendrás derecho a **transportar sin cargo adicional una carriola para el infante**. El infante no tendrá derecho a un asiento ni a franquicia de equipaje.

Tienes derecho a cancelar tu vuelo y **solicitar la devolución de tu boleto**, siempre que te informes a Volaris dentro de las **24 horas posteriores a la compra** y siempre que no hayas realizado la documentación de tu vuelo, ya sea por medios electrónicos o en el aeropuerto; de lo contrario no procederá la devolución. Si compraste un vuelo de ida y vuelta o con conexión y no vas a utilizar uno de los segmentos de dicho boleto y quieres hacer uso de los segmentos subsecuentes, **deberás avisar a Volaris que utilizarás el segmento subsecuente** para que se te respete el embarque dentro de las **24 horas siguientes a la hora del vuelo del segmento no utilizado**.

**7.** En caso de demoras imputables a Volaris:

- Que sean superiores a una hora e inferiores a cuatro horas, tienes derecho a recibir una compensación de acuerdo con nuestras políticas que puedes consultar en <https://cms.volaris.com/globalassets/pdfs/esp/politicas-de-compensacion.pdf>, así como en nuestros módulos de atención de Clientes.
- Que sean superiores a cuatro horas, tienes derecho recibir una compensación y acceder a las opciones que te señalamos en el numeral siguiente.

El cálculo de la compensación y/o indemnización a que tengas derecho se realizará con base en el monto total de tu boleto.

En caso de que lo requieras, Volaris pondrá a tu disposición acceso a llamadas telefónicas y envío de correos electrónicos, para lo cual el personal de la aerolínea en el aeropuerto te proporcionará los medios necesarios.

Volaris informará a los Clientes si la causa de la demora del vuelo es atribuible a la aerolínea o no.

**8.** En caso de sobreventa o cancelación atribuible a la aerolínea:

- Recibir un boleto para el primer vuelo disponible hacia tu destino original, más gastos de alimentación y comunicación (vía correo electrónico y telefónica) sin cargo, de conformidad con el tiempo de espera que media hasta el embarque en otro vuelo. En caso de que se requiera pernocta, hospedaje y transporte terrestre; o
- Recibir el reembolso de la parte del boleto que no utilizaste, más el 25% de dicho monto, por concepto de indemnización; o
- Recibir transportación en una fecha posterior, hacia el destino original del viaje cancelado, más un 25% del costo del monto total de tu boleto o del segmento de viaje no utilizado, según sea el caso, por concepto de indemnización.

**II.** En el caso de sobreventa Volaris solicitará voluntarios para viajar en fecha posterior a cambio de los beneficios que anunciaremos al momento de solicitar dichos voluntarios. Tendrás preferencia para abordar el vuelo, en los lugares que dejen los voluntarios, las personas con alguna discapacidad, adultos mayores, menores no acompañados o mujeres embarazadas.

**III.** Tendrás derecho a tener acceso a llamadas telefónicas y envío de correos electrónicos, en caso de que lo requieras, para lo cual el personal de la aerolínea en el aeropuerto te proporcionará los medios necesarios.

**IV.** Tienes derecho a que Volaris te transporte sin cargo alguno hasta tu destino final cuando el avión aterrice en otro lugar por caso fortuito o fuerza mayor.

**9.** Con relación al equipaje, tienes derecho a recibir una indemnización en los casos siguientes:

- De hasta 80 UMAs por destrucción o avería del equipaje de mano.
- De hasta 150 UMAs por pérdida o avería del equipaje documentado.

**10.** Tienes derecho a recibir las compensaciones y/o indemnizaciones a que tengas derecho en un término no mayor a 10 días naturales desde el momento en que presentes tu solicitud, debidamente llenada. En el caso de alimentos y hospedaje en cuarenta te informemos si la demora o cancelación es atribuible a Volaris. Recuerda que puedes consultar nuestras políticas de compensación en <https://cms.volaris.com/es/informacion-del-sitio/informacion-legal> así como en nuestros módulos de atención de clientes.

En caso de incidentes con el servicio solicita asistencia al personal de la aerolínea, ya sea en el aeropuerto de manera presencial o vía telefónica. Para ello, ponemos a tu disposición los siguientes medios de contacto:

Volaris

Encuentra una estación y cómo ayuda en <https://www.volaris.com/ve/es>

WhatsApp Volaris Teléfono  
+52 55 5898 8599 01 (55) 1102 8000

Ciudad de México y Área Metropolitana

Teléfonos del Consumidor PROFECO  
5568 87 22 / 01 800 4688722

Ciudad y Área Metropolitana (Larga distancia sin costo desde el resto del país.  
[atencionprofeco@profeco.gub.mx](mailto:atencionprofeco@profeco.gub.mx)

# v.club

- V. con promociones exclusivas cada jueves.
- V. reservando en [yavas.com](https://yavas.com) con beneficios exclusivos para tu viaje.
- Obtén hasta un 20% de descuento adicional en cada vuelo\* en todas nuestras tarifas con tu membresía v.club.

\*Aplica en cualquier fecha en rutas nacionales e internacionales.



## gateretail

Este menú ha sido elaborado por Gate Retail Onboard México, compañía líder en ventas a bordo.

**Sólo se aceptan pesos mexicanos para pagos en efectivo**, tarjetas American Express, Master Card y Visa. No se aceptan tarjetas de débito Visa Electron.

According to Mexican Government laws, we cannot accept payments in any currency other than Mexican pesos in domestic flights. 1,000 MXN bills are not accepted. United States dollars will be accepted only in international flights from US to Mexico, as well as travel to and from Central America. USD bills accepted for exact amount only, no change and no coins accepted.

De acuerdo a las leyes Mexicanas, sólo podemos aceptar Pesos Mexicanos, no podemos aceptar pagos en ninguna otra moneda en vuelos nacionales. No aceptamos billetes de 1,000 MXN. Pagos en Dólares Americanos se aceptan únicamente en vuelos de EEUU a México, así como de viajes desde y hacia Centroamérica. Solo se aceptan pagos exactos en billetes, no se da cambio y no se aceptan monedas.

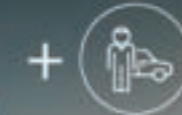
Todos los precios incluyen IVA. Los alimentos y productos están sujetos a existencia. Clientes con edad legal para consumir alcohol, se les permite comprar bebidas alcohólicas a bordo. Por favor solicita tu ticket, si no lo recibes, repórtalo a [tuopinion-gro@gategroupmaasa.com](mailto:tuopinion-gro@gategroupmaasa.com). Actuando por nombre y cuenta de Gate Retail Onboard México, S.A.P.I. de C.V.

# Viaja y disfruta cada kilómetro a tu manera

Renta un auto y descubre nuestra nueva flota

Obtén hasta:

# 30% DTO



+ Conductor Adicional Gratis



+ Cobertura de daños deducible al 10%

• Nuevos Modelos • Nuevos Modelos • Nuevos Modelos •



Aplica para reservas en todas las localidades de Hertz México. Aplica para reservas del 1 al 28 de febrero de 2025. Consulta términos y condiciones en [hertzmexico.com](https://hertzmexico.com)

# Hertz

amazon music  
UNLIMITED

# ¡Regístrate y comienza la prueba gratis!

\$129/mes después. Válido únicamente  
para nuevos usuarios. Por tiempo limitado.  
Aplican términos y condiciones.

